

不鷹言。唯新血肉我乃食之。王自念言。害一救一。於理不然。唯以我身可能代彼。其餘有命皆自保存。即取利刀自割股肉。持肉與鷹。買此鵠命。鷹言。王為施主。今以肉身代於鵠者。可稱令足。王敕取稱。兩頭施盤。掛鉤中央。使其均等。鵠之與肉各置一處。股肉割盡。鵠身尚低。以至臂脇。身肉都無。比其鵠形。輕猶未等。王自舉身欲上稱。力不相接。失足墮地。悶絕無覺。良久乃蘇。以勇猛力自責其心。曠大劫來。我為身累。循環六趣。備縈萬苦。未嘗為福利及有情。今正是時。何懈怠耶。爾時大王作是念。已自強起。立置身盤上。心生喜足。得未曾有。是時大地六種震動。諸天宮殿皆悉傾搖。色界諸天住空稱讚。見此菩薩難行苦行。各各悲感。淚下如雨。復雨天華而伸供養。時天帝等復還本形。住立王前。作如是說。王修苦行功德難量。為希輪王釋梵之位。於三界中欲何所作。王即答曰。我所願者。不須世間尊榮之報。以此善根誓求佛道。天帝復言。王今此身痛徹骨髓。寧有悔不。王曰。弗也。我觀汝身甚大艱苦。自云無悔。以何表明。王乃誓曰。我從舉心迄至于此。無有少悔。如毛髮許。若我所求決定成佛。真實不虛。得如願者。令吾肢體即當平復。作此誓已。頃得如故。諸天世人讚言。希有。歡喜踊躍。不能自勝。佛告大眾。往昔之時。尸毘王者。豈異人乎。我身是也。時彼眾會聞是語已。異口同音。咸伸勸請。昔者世尊救度眾行。不惜軀命。為求大法。法海已滿。法幢已建。法鼓已擊。法炬已然。機熟緣和。正

得其所。云何捨離一切眾生。欲入涅槃。而不說法。時梵天王稱讚如來。為求法故。嘗捨千頭。佛受請已。即時往趣波羅奈國鹿野苑中。三轉法輪。同觀四諦。二寶於是出現世間。

### 如來分衛緣起第三

爾時世尊在摩竭國竹林精舍重閣講堂。與阿難陀著衣持鉢入城乞食。見有衰老夫婦二人。兩目失明。加復貧悴。唯有一子。年始七歲。常出乞丐。以贍其親。或得新好果。蘇飲食。先奉父母。有得硬澁殘觸之物。而自食之。是時阿難念此小兒。雖在幼年而行篤孝。勤意朝夕。不失所須。佛分衛訖。還歸精舍。食畢洗足。敷座而坐。為諸大眾將演經法。阿難叉手前白佛言。適侍世尊入城分衛。見一小兒將盲父母。往來求乞。承順孝養。日以為常。甚為難得。佛言。阿難。匪惟在家及出家者。皆以孝行而為其先。計其功德。不可稱量。所以者何。憶念過去無量劫時。我為童子。亦年七歲。以孝順心。曾割身肉。以濟父母。危急之命。從是以來。承此功德。常為天帝及作人王。直至成佛。皆因此福。阿難白佛。願聞往因。活親之命。其事云何。佛言。阿難。汝當諦聽。吾今為汝分別說之。乃往古世。此閻浮提有一大國。名得叉尸羅。時彼國王名曰提婆。有十太子。各領一國。其最小者名曰善住。國界康樂。人民熾盛。時彼鄰境有一惡王名曰羅睺。欲來侵掠。搆其兇黨。舉師相攻。時善住王兵力不如。乃奔父國。避其禍難。王有愛子。其名善生。方在髫鬢。不忍棄遺。將婦抱兒。匆遽出境。一路七日

得至家邦。一路荒僻。經十四程。勉力而負七日之儲。登途惶惶。誤涉迂道。方行半路。已絕餓糧。累日飢羸。相顧殆盡。王作是念。事迫計窮。須棄一人。可存二命。乃諭夫人。携兒前進。引刃於後。欲斫婦身。用活幼兒。兼以自濟。善生迴顧見父舉刀。急白王言。勿殺於母。寧割我肉。以充其糧。未聞有兒食於母肉。勤誠泣諫。母命獲全。是時善生乃白王言。願將身肉。以救二親。若割肉時。勿令頓盡。漸可取食。得延數程。若命絕者。肉當臭爛。必為所棄。於事無成。是時父母謂善生曰。今為罪行。非予本心。何忍舉刀親割汝肉。於是王子先持利刀。自割身肉。跪而奉之。王與夫人見是事已。悲啼懊惱。久乃能食。經于數朝。身肉都盡。未至他國。饑急難堪。於骨節間復得少肉。齎之前途。用接餘命。時善住王及彼夫人。各以善言慰喻其子。聚首哀戀。捨之遂行。爾時王子而作是念。我以身肉濟活親命。願達鄉國。身安泰然。以此善根。速獲菩提。濟度十方一切群品。使離眾苦。證真常樂。發是願時。三千世界六種震動。欲色諸天。悉皆驚愕。即以天眼觀於世間。乃見菩薩修是孝行。是諸天子於虛空中。合掌稱讚。淚墮如雨。時天帝釋化作虎狼。試驗菩薩。欲來吞噉。王子自念。此諸猛獸。今來食我。唯有餘骨。悉皆施之。以歡喜心。不生悔惱。是時帝釋還復本形。讚王子言。甚為希有。能以身肉濟活二親。如是孝心。無能及也。汝須何願。今當說之。我唯志求無上佛道。天帝復言。我今視汝。身肉都盡。疲苦難堪。得

無悔恨於父母耶。王子答言。若我誠實心無悔恨。決定當來得成佛者。使我身肉倏然如故。作是誓已。即得平復。時天帝釋及諸天人同聲讚言。善哉善哉。佛告阿難。往昔之時。善住王者。豈異人乎。今淨飯父王是。王夫人者。今摩耶夫人是。昔善生王子者。則我身是也。

菩薩本生鬘論卷第一

菩薩本生鬘論卷第二 聖勇菩薩等造

宋朝散大夫試鴻臚少卿同譯經梵才大師紹德慧詢等奉詔譯

最勝神化緣起第四

爾時世尊遊化居止摩竭陀國王舍城中。將諸弟子大阿羅漢一千二百五十人俱。時彼國王名泐沙王。稟性仁賢。久植德本。已證初果。得不壞信。奉佛之心。倍加隆厚。常以上妙飲食衣服臥具醫藥。供養如來。及比丘眾。是時國中先有外道六師之徒。富闌那等。久在王境。宣布邪教。誑惑民庶。信服者眾。王有一弟。崇尚其宗。四事欽承。謂其有道。佛日初出。法寶肇興。王意慙懃。俾令歸向。固執邪說。不從勸諭。乃白王言。我自有師。不復致敬。彼瞿曇也。王復謂曰。福田難遇。可營珍饌。供養如來。然王所教。理不敢違。當設大齋。不限來者。若其自至。我當延之。備設飲食。敷置床座。乃令從者。密召六師。應命而來。處尊而坐。佛及眾僧。不自來赴。王謂弟曰。汝雖不能躬詣。請佛。特遣一人。白言。時至。佛受請。已將諸大眾。威儀詳肅。來赴會所。見諸外道。先踞高位。乃

以神足。移彼六師及徒眾等。皆置下行。彼咸相顧。名起。移坐。坐定。復見已在其下。如此。至三。俛仰而坐。次行淨水。佛語施主。先與汝師。澡瓶口塞。從佛為首。水乃注下。次當施食。佛語施主。當請汝師。以施其食。六師口噤。不能出言。但指於佛。佛呪願。梵音清徹。聽者樂聞。次當行食。佛語施主。先奉汝師。食乃住空。持至佛所。食即還下。佛與眾僧。飯食已訖。盥漱齒木。敷座而坐。次當說法。佛語施主。令汝師說。如前口噤。但指佛說。是時如來。以梵音聲。廣為眾會。演微妙法。大眾聞已。咸悉了達。泐沙王弟。心淨信解。歸依三寶。得證初果。自餘眾會。有得二果。乃至漏盡。無生果者。時外道輩。所向失利。甚懷恚惱。心無暫安。各於靜處。求學奇術。天魔波旬。慮其怯弱。不能保護。昔所授法。乃下化作六師相狀。於一人前。現五人術。飛行空中。身出水火。分形散體。種種變現。由是邪徒。更相恃賴。念前被辱。眾心離散。今察已能。定可勝彼。即詣王前。自誇神異。請對試之。見其優劣。時泐沙王。乃晒之曰。觀汝邪徒。愚迷特甚。佛德廣大。言莫能宣。欲以螢火。與日爭明。蹄岑之水。比於巨海。蟻垤之阜。等於須彌。野干卑軀。方於師子。小大相形。昭然自顯。六師白言。大王未測我之殊變。何因偏心見薄。如此。期後七日。請置試場。王詣佛所。具陳上事。唯願世尊。暫屈威神。伏除邪黨。悉歸正道。佛言。大王。我自知時。王聞是語。謂佛許可。即勅臣吏。擇寬廣處。修治平正。使令清淨。建立幢幡。施設床座。當其會日。人民企望。

於是如來。將諸大眾。自王舍城。往毘耶離國。時彼大王。名曰嚩磻。將諸臣庶。奉迎於佛。六師邪徒。咸唱是言。久知瞿曇。智術微淺。將迫較勝。畏而避去。時泐沙王。聞佛前進。辦諸供具。滿五百車。王及臣民。可十萬數。備其所須。悉隨佛往。外道即白嚩磻王言。請與沙門。拈其神化。王乃謂曰。咄哉癡人。自云有道。但慮汝輩。自貽毀辱。王白佛言。六師紛紜。欲比奇術。唯願如來。制其邪惡。佛言。大王。我自知時。聞說是已。謂佛許可。嚴治備辦。如泐沙王。民庶。佇觀。期在明日。是時如來。自毘耶離。統領大眾。詣拘睺彌國。時彼大王。名曰優填。集諸臣民。悉來奉迎。毘耶人民。明晨問佛。云何已往。拘睺彌國。六師由是。高心愈增。語其徒曰。見必窮逼。時嚩磻王。聞佛前進。亦備供具。滿五百車。以俟供養。王及臣民。充七萬數。備其所須。悉隨佛後。自拘睺彌國。往越祇國。自越祇國。往特叉尸羅國。以至波羅奈國。迦毘羅衛國。舍衛國等。于時世尊。所歷之境。王及臣民。千萬億眾。悉來奉迎。供養恭敬。每至一國。彼六師輩。常逐於後。求佛拈試。廣衛已能。皆如前說。時諸國王。所將臣民。無量百千萬億之眾。充塞川野。集舍衛國。時彼大王。名曰勝軍。有大名稱。威德特尊。時六師輩。前白王言。請與沙門。較其優劣。潛奔諸國。意欲求避。我與徒屬。今逐至此。時勝軍王。謂外道曰。如來聖德。難可思議。汝輩凡愚。輒論勝負。王詣佛所。具陳上事。唯願世尊。略施神化。普令諸國。一切群迷。覩佛神通。辨其邪正。佛言。大王。此

非小緣今正是時。如其所請。王勅臣吏嚴治會所。廣積香華。敷設床座。諸來大眾皆悉雲集。當月一日於晨朝時。佛與大眾初至論場。勝軍大王是日設食。淨心親手以奉楊枝。佛受嚼已。擲殘置地。忽然之間。發生根莖。以至青翠。漸次高大。三百由旬。其條傍布二百由旬。枝葉華果七寶所成。有多種色。隨色發光。食其果者。味如甘露。一切人民。覩是神變。咸生信重。讚言希有。佛隨機宜。為說妙法。聞法解悟。得不退轉。次第二日。拘睒彌國。優填大王。請佛供養。佛於兩邊化二大山。高廣嚴好。七寶合成。眾色晃曜。一山之上。出粳稻飯。香滑甘美。如蘇陀味。諸國中無量有情。共來食之。皆得豐足。一山上出細嫩香艸。食無苦澁。而能充足象馬牛羊。諸傍生類。皆得飽滿。諸國人民。覩是神變。咸生信重。讚言希有。佛為說法。皆悉悟解。得須陀洹果。次第三日。大越支國。純真陀王。請佛供養。奉佛淨水。盥漱棄地。成七寶池。一方面每一百里。八功德水。充滿其中。四色蓮華。清香遠布。時諸眾會。覩是神變。咸生信重。佛為說法。心開意解。遠塵離垢。皆得初果。次第四日。特叉尸羅國。陀婆彌王。請佛供養。是時如來於池四面。化八渠流。激揚清波。相連灌注。水聲流演。八解脫法。諸波羅蜜。聞者皆發大菩提心。次第五日。波羅奈國。梵摩達王。請佛供養。如來口中放金色光。遍照三千大千世界。蒙光照者。身心泰然。猶如獲得第三禪樂。佛為說法。得法眼淨。次第六日。毘耶離國。瞿磋大王。請佛供養。如來慈力

平等加持。普令眾會一切眾生。各互了知心行。差別心所。動作善惡業報。咸生驚喜。歎佛功德。佛為說法。各得了解。發清淨心。住無生忍。次第七日。迦毘羅衛國。諸釋種族。請佛供養。佛以神力。令在會者。各見自身。為轉輪王。七寶具足。千子圍繞。小王臣民。恭肅承事。各各忻慶。讚佛功德。佛為說法。皆悉樂求。無上佛道。次第八日。帝釋天主。知佛世尊。攝化邪黨。下降人間。請佛供養。為佛造作七寶嚴飾。師子之座。佛坐其上。光明煥赫。釋梵諸天。侍立左右。一切眾會。寂然安坐。是時如來。舒金色臂。以手按座。欻然有聲。如象王吼。應時即有五大藥叉。摧壞挽拽。六師之座。密迹金剛。杵頭出火。舉擬六師。驚怖奔走。慚此重辱。溺水而死。六師徒屬。九萬人眾。皆歸依佛。願為弟子。佛言善來。鬚髮自落成沙門相。證羅漢果。爾時。泐沙大王。復白佛言。世尊。今者。六師生雖遇佛。不蒙濟度。願聞往因。佛言。大王。善思諦聽。乃往過去無量世時。此閻浮提有一國王。名賒拘利。久居寶位。未有聖嗣。念是事已。心沒憂海。廣興福業。祈滿此願。時天帝釋化一醫師。來詣王前。問其憂意。王以上事。乃具答之。醫曰。為王入雪山中。採取靈藥。與后妃服。後當有子。王曰。甚善。於後醫師。採藥還宮。用乳煎藥。進上使服。王后見已。避臭不服。兼亦不信。化醫遂去。餘諸宮嬪。競分藥飲。服之未久。咸覺有娠。是時王后。悔惱愁歎。遍求前藥。唯得少滓。以乳煎服。後亦有子。餘諸夫人。月滿生子。各各端嚴。王大歡悅。最後王后。乃

生一子。面貌極醜。形如株杌。王與其后。見之不喜。因是立名株杌。太子年漸長大。武勇冠世。時彼鄰國。群寇犯境。乃遣太子。擊之退散。王加愛念。訪其良匹。遠國有王名黎瑟跋蹉。王有一女。容止端正。遣使求親。乃蒙相許。六國聞之。各懷慕樂。競來求聘。舉兵相攻。其王乃曰。若許其一。餘則生恨。能却他兵。當與女適。是時株杌。聞是說已。審為實爾。乃利其器。方在壯年。戰而得勝。乃取六首。獻跋蹉王。生大歡喜。納以為壻。奪諸士卒。與妻還國。婦觀醜狀。常有怖色。王子愧恥。心不自寧。便至林中。乃欲自盡。帝釋遙知。下至其所。善言慰喻。賜一寶珠。密令置此於汝頂上。可得容儀。如我無異。跪而受已。喜而還家。婦見不識。乃語之曰。卿是何人。夫即具說得珠之由。株杌之名。自茲而息。乃更其號。須陀羅舍。佛言。大王。當爾之時。賒拘利王者。今淨飯父王是。王夫人者。今摩耶是。醜王子者。今我身是。昔美婦者。今耶輸夫人是。昔六王者。今富闍那等六師是。

#### 如來不為毒所害緣起第五

爾時世尊。遊化依止王舍城中。時彼國主阿闍世王。創發淨信。歸依於佛。四事供養。曾無所乏。大臣人民。四部之眾。咸於如來親近恭敬。以梵音聲說微妙法。教諸弟子。斷十惡業。勿殺生命。竊盜他財。作非梵行。妄言綺語。兩舌惡口。貪瞋邪見。是諸眾生。蒙佛教誨。修行十善。於佛法中。清淨而住。時有長者。名曰申日。財富無量。有大威勢。從昔已來。承事外道。深著邪見。婆羅門法。時外道輩。見阿闍世王大

臣人民於如來所歸奉者眾。而我徒屬不霑惠施。心懷憎嫉。欲作損害。詣長者所共相議曰。沙門常說了三世事。預知他人之心。今可驗彼為實爾不。長者曰。然。以何試之。外道告言。當須長者詐作歸依。請佛就舍。略陳微供。彼若遙知。應不見許。若受請者。必遭所困。乃令長者先於門內。鑿大深坑。多積熾火。危布鐵椽。薄土覆上。伺其沙門領徒至此。曲躬傍引。揖之上行。若其安然無所損者。可命沙門次當就食。即以毒藥和飯授之。申曰云。善。一如所教。便令掘地速辦斯事。即詣請佛。具伸虔意。知其根熟。默然許之。時諸外道皆大歡喜。長者有子。其名月光。年十六歲。具相聰利。久植善本。得宿命智。乃白父言。如來神鑒。舉念即知。外道愚人。慎不可信。時彼申曰。不從子言。穿坑置火。以毒和飯。遲明遣使請佛。臨訪。如來知已。勅諸比丘。執持應器。從吾之後。四大天王。釋梵王等。天龍鬼神。皆悉隨侍。是時如來現諸神變。放金色光照。申曰。舍與諸大眾安詳而來。身相巍巍。如星中月。將至其門地。六震動。病苦有情。皆得痊愈。盲者得視。聾者能聽。毒者得消。狂者得正。一切音樂。自然發響。珍禽瑞獸。率舞和鳴。所覆火坑。佛神力故。化成清淨廣大池沼。於中復現千葉蓮華。如來徐步履上。前入諸大弟子。各各皆蹈百葉蓮華。行列而進。於是申曰。觀佛神變。省己無知。生大憂怖。頭面著地。悔過自責。食時將至。忽遽欲炊。上妙香飯。以奉如來。佛即止之。但持毒藥所和飯來。不須復造。佛語大眾。

受是飯已。且置鉢中。未可食也。世間凡夫。有其三毒。一者貪欲。二者瞋恚。三者愚癡。我今已於曠大劫來。滅煩惱火。心得清涼。於此三毒。永盡無餘。假使毒藥。大如須彌。所穿火坑。廣於大海。則於吾身。不能為害。以佛法僧實行力故。一切惡毒。自然消散。作是說已。令浪鉢飯。佛及大眾。一無所損。彼外道輩。潛竄混跡。申曰。長跪頂禮佛足。白言。世尊。我大愚癡。信彼邪師。造此惡行。唯願大慈。哀愍攝受。授我懺悔。令離憂怖。如來為說苦集滅道四聖諦法。長者聞已。心淨信解。得證初果。作禮而退。

兔王捨身供養梵志緣起第六

菩薩往昔曾作兔王。以其宿世餘業。因緣雖受斯報。而能人語。純誠質直。未嘗虛謬。積集智慧。熏修慈悲。不生一念殺害之心。於彼無量百千兔中。稟性調柔。居其上首。為彼徒屬。講宣經法。勸令諦聽。善思念之。我及汝等。無始劫來。不修正行。隨惡流轉。由四種因。墮三惡道。所謂四者。貪瞋癡慢。或由慳貪。造十惡業。以是因緣。墮餓鬼中。慳增上。故其咽如針。長劫不聞漿水之名。設得少食。變成火聚。皮骨連立。受饑渴苦。或由瞋恚。造十惡業。以是因緣。墮傍生中。或為鷲獸。虎兇毒蛇。無足多足。更相食噉。受駝牛報。負重致遠。項領穿破。償住宿債。或由愚癡。造十惡業。以是因緣。墮於地獄。無淨慧故。撥無因果。毀佛法僧。斷學般若。若入於苦處。八寒八熱。刀山劔林。種種治罰。或由我慢。造十惡業。以是因緣。墮修羅中。心常諂曲。貢高自大。離善知識。不信三寶。雖受福報。如彼

天中。常苦鬪戰。殘害支節。我今略陳如是。諸趣所受眾苦。若具說者。窮劫不盡。又我與汝。盲無慧眼。癡增上。故受彼兔身。常受饑渴。乏於水草。處於林野。周樟驚怖。或為置網。機陷所困。為彼獵者之所傷害。現受此苦。深可厭患。汝等各各發勤。勇心修十善行。趣出離道。求生勝處。是時兔王。常為同類。宣說如上。相應法要。有一外道婆羅門姓。厭世出家。修習仙道。遠離愛欲。不起瞋恚。飲水食果。樂居閑寂。長護爪髮。為梵志相。忽於一時。遙聞兔王。為彼群兔。宣說經法。而自咨嗟。乃作是言。我今雖得生於人中。愚癡無智。不及彼兔。了達善法。開悟於他。此必大權聖賢所化。或是梵王。大自在等。我因得聞彼所說法。身心泰然。離諸熱惱。今此兔王。自性仁賢。善能發明先聖之道。分別善惡報應之理。我從昔來。棲止山谷。艸衣木食。求出離道。未逢師友。如是教誨。今始遇之。喜躍無量。是時仙人。即起合掌。詣兔王所。安徐而言。奇哉。大士。現此權身。能為有情。廣宣法要。汝今真是持大法者。必當所蘊正法之藏。願今為我開示。演說最上究竟出離之道。我先修習婆羅門法。久受勤苦。殊無所益。譬如有人。信順愚夫。鑽冰求火。不可得也。願投仁者。作歸依處。時兔答言。大婆羅門。我今所說解脫之法。能盡苦際。稱汝機者。但當發問。無所吝惜。我已久除慳貪之垢。為利有情。樂住生死。化彼同類。受是兔身。是時仙人。聞是說已。心大歡喜。得未曾有。我今幸得親附。慈化。願垂教誨。勿辭勞倦。凡歷多年。義深親友。食草

飲泉與兔無異。時世人民枉行非法，慣習罪惡，福力衰微，善神捨離，災難競起，共業所招。今天亢旱，經于數載，不降甘雨，艸木焦枯，泉源乾涸。時婆羅門即作是念：我今年邁復闕所食，若唯止此轉增饑羸，乃白兔言：今日且暫離往，至餘處，幸勿見訝。兔即告曰：大仙今者不樂其所，誠恐誤犯，冀乞容恕。久要之言，俄成輕別。婆羅門曰：此處幽寂，絕其過患，諸兔調順，各不侵撓，但我薄祐，乏其所食，久依大士，獲聞法味，要當終身藏之，心腑願廣，其傳以濟群有。絕漿亡食，已經旬日，恐命不保，虛捐前功，免聞是已，悲哽而言：今此睽違，何時再遇，願留一宿，虔伸薄供。是時兔王語群兔曰：今此大仙道力堅固，是善知識，最上福田。汝等戮力多積，乾薪共助，晨飡供爨之用。乃詣仙所，復作是言：唯願明日必受我請。仙即許之。彼婆羅門忖思詳審，今此兔者為何所，或有得斃鹿，或遇殘獸，心生歡悅，勤請如是。是時兔王謂群屬曰：今此大仙欲捨我去，無常別離，世態若此，眾生壽命猶如幻化，果報一來，無能脫者。是故汝等當勤精進，求出離道，得盡苦際。爾時兔王終夜不寐，為彼同類說如是法。當其清旦，詣積薪所，以火然之，其焰漸熾。白言大仙：我先所請，欲陳微供，今已具辦。願強食之，所以者何？智者集財積而能施，受者憐愍，要必受用。我今貧乏，施力為難，唯願仁者決定納受。我欲令他獲安隱樂，自捨己身，無所貪惜。共諸眾生，證無上覺，說是語已，投身火中。時彼仙人覩是事已，急于火聚，匍

匍救之，不堅之身，倏焉而殞，抱之于膝，悲不自勝。苦哉大士，奄忽若此，為濟他身而殞己命。我今敬禮為歸依主，願我來世常為弟子，發此誓已，置兔於地，頭面作禮，而復抱持，即與兔王俱投熾焰。是時帝釋天眼遙觀，即至其所，興大供養，以眾寶建窠覩波，佛語諸比丘：昔仙人者，彌勒是也。彼兔王者，即我身也。

### 菩薩本生鬘論卷第二 聖勇菩薩等造

宋朝散大夫試鴻臚少卿同譯經梵才大師紹德慧詢等奉詔譯

#### 慈心龍王消伏怨害緣起第七

菩薩往昔以瞋因緣墮於龍中，有三種毒，所謂氣、毒、眼、毒、觸、毒。又由別報福業力故，身具眾色如七寶聚，不假日月光明所照，常與無量百千諸龍周匝圍繞，以為眷屬。變現人身份，容色端正，住毘陀山幽邃之處，多諸林木華果茂盛，清淨池沼，甚可愛樂。與諸龍女作眾歌舞，共相娛樂，止住其中，經于無量百千萬歲。是時有一金翅鳥王，飛騰翔集，從空而下，欲取諸龍以為所食。當其來時，搏風鼓翼，摧山碎石，江河川源，悉皆乾竭。時彼諸龍及龍女等，見是事已，心大驚怖，所著瓔珞嚴身之具，顛掉不安，悉墜于地。咸作是言：今此大怨喙如金剛，所觸皆碎，將來噉我，其當奈何？是時龍王初聞此說，極生憂惱，由宿善力，復更思惟：心乃無畏，然此金翅具大威力，唯我一身可能禦彼。謂諸龍曰：汝等但當從吾之後，

必無所害。若我不能與其朋屬作守護者，何用如是大身之為？爾時龍王詣金翅所，心無怯弱，而白彼言：幸少留神，共議此事。汝於我身，常生怨害，我於仁者，都無此念。以宿惡業，招此大身，雖具三種氣眼觸毒，未嘗於他暫興損害。度己之能，可相抗敵，亦能遠去。令汝不見，我今所以不委去者，多有諸龍依附於我。由此不欲兩相交戰，是故於汝不起怨心。金翅復言：汝誠於我無怨，心耶？龍曰：我雖獸身，善達業報，審知小惡，感果尤重。如影隨形，不相離也。我及汝身，今墮惡道，皆由先世造作罪因。汝當憶念如來所說，非以怨心能解怨結。唯起慈忍，可使銷除。譬如火聚投之，乾薪轉增熾然，無有窮已。以瞋報瞋，理亦如此。是時金翅聞是說已，怨心即息。善心生焉，復向龍王作如是說：汝今能以慈忍之力，息我瞋恚。如汲流泉滅其炎火，使我心地頓得清涼。龍王復言：我昔與汝無量世時，先於佛所曾受戒法，心非清淨，復不堅持，為求名聞而相憎嫉。以是因緣，墮於惡道。我曾發露，故能憶持。汝由覆藏，今皆忘失。汝今應當憶本正念，發慈忍心，淨修梵行。金翅復言：我從今日，普施諸龍安隱無畏。即離龍宮，還歸本處。龍王乃慰諸龍眷屬，復問之曰：汝見金翅生恐怖不？各作是言：極大怖懼。龍曰：世間眾生，若見汝者，生大恐怖，亦如此也。爾等諸龍愛惜身命，與諸眾生等無有異。當觀自身，以況他身。是故應起大慈之心，由我修習慈心，因緣使其怨對還歸本處。一切有情，流轉生死，所

可依怙無越慈心。大慈心者猶如良藥，能愈眾生煩惱重病。大慈心者猶如明燈，能破眾生三毒黑暗。大慈心者猶如船筏，能渡眾生三有苦海。大慈心者猶如伴侶，能越生死險難惡道。大慈心者如摩尼珠，能滿眾生所求善願。我由往昔失慈心故，墮此龍中不得解脫。若諸眾生建立慈門，則能出生無量善法，閉塞一切愚癡昏暗，諸煩惱緣而不能入。常生人天解脫安樂，諸龍眷屬聞是說已，悉除瞋恚皆起慈心。是時龍王見諸同類從己所化，而自慶言：善哉！我今所作已辦，令汝已除無量惡毒，以善淨法補置其處，復為汝等建立清淨八戒齋法，當奉持之。閻浮眾生以八戒水洗滌身心，令得清淨，斷除無量貪瞋癡垢。於人天路而作資糧，若能持是八戒齋法，當知是人雖無妙服，則為己具慚愧之衣。當知是人雖無垣牆，則能禦捍六根怨賊。當知是人雖非上族，則為己住聖種姓中。當知是人雖無瓔珞，則具眾善莊嚴其身。當知是人雖無珍寶，則集人天七種法財，不依橋梁超越險道。受八戒者功德如此。時彼諸龍各作是言：我今願聞八戒名字。我當頂受勤而行之。龍王告曰：其八戒者一不殺生，二不偷盜，三不邪淫，四不妄語，五不飲酒，六者不得過日中食，七者不坐高廣大床，八者不得歌舞作樂香油塗身。是名八戒清淨齋法。要離憤鬧寂靜之處，如理作意，專注奉持。諸龍白言：如我之徒，離王少時，心不寧處，依王威神得免哀惱。一切時中安隱而住。佛法功力無處

不可，何必須求寂靜之所。時彼龍王答諸龍曰：不觀所欲，則念不起。慣習攀緣，對境復發。譬如溼地而易成泥。若在空中，閑染心無動。爾時龍王將諸朋屬，至於山林幽曠之處，遠離貪欲瞋恚之心，常起慈忍，以修其身。受持齋法，經于多日，節食身羸，加復疲困。有諸惡人至彼住處，龍聞人聲，尋即惶悟。此惡人輩見是事已，咸生驚駭，而作是言：此何寶聚，從地涌出。龍自思念：若令彼人見我本狀，即時怖死，則壞我今修持戒法。是諸人等今來至此，必貪我身及斷我命。時諸惡人復相謂曰：我等入山，經歷多載，未曾見此如是形相。眾彩交燦，光耀人目。若得此皮，當貢王者，必獲重賞，不亦快乎。即持利刀，剝裂欲取。爾時龍王以慈忍力，不生怨恨，亦亡痛惱。即于是人生攝受想：三毒即滅，自慰其心，不應恪惜。怨對卒至，不可得脫。此諸人等今於我身，貪其賞貨而行殺戮。我寧自死，無返害彼。不令是人現身受苦。時諸惡人奮力勇銳，執持利刀，剝剖而去。是時龍王復自思惟：若人無罪為他支解，忍受不報，不生怨恨。當知此人是為正士。若於父母兄弟妻子能默忍者，此不足貴。若於怨害心不加報，默然而忍受之。我從我今者為利他故，應當默然而忍受之。我從無始生死已來，枉棄身命，不知其幾。未嘗特然施於一人，願未來世當與是人無量法財。令滿所願。是時龍王既被剝已，遍體出血，痛苦難堪。舉身顫動，不能自持。復有無量百千小蟲，聞其身血，悉來啖食。龍王乃曰：此小蟲

等食我身者，願當來世施汝法食。爾時龍王身受楚痛，諸龍覩已，皆生悲惱。王即誓言：若我當來得成佛者，令我身皮頃得如故。作是願已，自然平復。彼諸龍屬生大歡喜。是為菩薩於惡道中住慈忍力，堅持淨戒為若此也。

慈力王刺身血施五夜叉緣起第八

爾時世尊在舍衛國祇洹精舍坐夏安居。時阿難陀於日中分食畢收鉢，與諸比丘共詣林間，經行往來，宴坐消息。乃相議曰：今佛世尊出興于世，甚為奇特第一。希有。於諸眾生多所饒益。今此上首憍陳如等五大比丘，最初遇佛成等正覺，趣鹿野苑，說四諦法，先得悟解。種何善本，有何因緣，初轉法輪，便能悟入。始擊法鼓而先得聞，地神涌出，報虛空神已。至諸天皆為作證。謂憍陳如已得了解。作是念：已即從座起，具以上事而白世尊。是時如來語阿難曰：汝所問者，非無因緣。我於往昔憐愍彼故，曾刺身血濟活其命，使除飢渴，令得安樂。以是因緣，於此生中從我聞法，先得悟解。尊者阿難復白佛言：願以其事開示未聞。令彼眾會心得泰然。佛告阿難：乃往古世，經于無量阿僧祇劫，此閻浮提有一國王，其名慈力，有大名稱，福智深廣，相貌端嚴，威神罕匹，統領八萬四千小國。后妃眷屬其數十千，二萬臣佐共治政事。彼慈力王久遇先佛植眾善本，樂修慈行，仁恕和平。於諸眾生施之快樂，復起悲心，矜恤貧窶。有苦眾生皆蒙拯拔，復生喜心。崇重賢者，常以愛語普令忻悅。復起捨心，不生喜慍。於內外財而無慳

恪等視眾生如一子想如是修作四平等行於多劫中未嘗懈廢復以十善誘掖臣庶各各遵承嚴持清潔國土安泰靡不相慶有諸疫鬼及五夜叉常噉血氣觸惱於人由彼皆修十善之行淨身語意眾殃消殄諸天善神常為守護設有邪魅諸惡鬼神雖懷損害而不得便時五夜叉來詣王所咸作是言我等徒屬仰人血氣得全軀命由王教導一切人民皆修十善我輩從此不得所食飢渴頓乏求活無路大王慈悲救諸苦惱獨於我曹不施恩惠王聞是說極傷憫之即自思惟夜叉之徒唯飲人血作何方計滿其所求當破我身可能濟彼乃刺五處血即迸流時五夜叉各持器至取之而飲既飽且喜王乃語曰我以身血救汝之命若充足者吾無所希唯修十善則為報恩願未來世我成佛時最初說法先度汝等以甘露味除汝三毒諸欲飢渴令得清淨佛告阿難欲知往昔慈力王者豈異人乎我身是也五夜叉者今此會中憍陳如等五比丘是由我宿昔本願力故今得成佛於鹿野苑初轉法輪最先悟解得盡苦際成阿羅漢是時始有佛法僧寶差別名字出現世間時諸大眾聞佛所說皆大歡喜作禮而退

### 開示少施正因功能緣起第九

佛在舍衛國祇陀林給孤獨精舍與大比丘眾一千二百五十人俱是時國中有一商主與五百人欲汎巨舶入於大海採諸珍寶時彼商主發淨信心欲飯佛僧祈福保祐前諸佛所致誠勤請如來知已默然許之於其住

處明日設食盡其甘美虔伸供養食畢敷座佛為說法讚布施行所感如意心田俱勝因少果多商主聞法心開悟解作禮右旋住立一面爾時世尊謂商主曰欲入大海彼多險難必須歸依緣念三寶受持五戒作優婆塞可遂所願安隱而還時彼商主聞佛說法勤懇頂奉求受五戒佛令諦聽善思念之其五者何一不殺生二不偷盜三不邪欲四不妄語五不飲酒是名五戒汝當奉持盡其形壽不得毀犯名優婆塞由彼商主宿植德本聰慧明達能察風波善惡之候眾商勸請以作導師尊尚其人稱為賢者乃擇吉日聚糧積薪集諸商人共入大海行將數日風濤巨起海神變身為一夜叉其狀醜惡形色青黑口出利牙牙端火現從波涌出挽船不行問賈客曰汝叵曾見世間可畏有過於我是時賢者觀其怪狀但唯一心緣念三寶由佛加持即除恐怖厲聲對曰我亦曾見更有極惡過汝數倍神問誰耶賢者對曰世有愚人常行不善造作十惡沒在邪見後墮地獄受苦萬端獄卒羅剎取諸罪人種種治罰或斫或斫或擣或磨分析其身作百千分刀山劒林火車糖煨寒水沸屎一切備受如此苦楚經千萬劫此之可畏劇甚於汝神乃默然隱身而去漸次前進復經數日海神復變作一人身極甚羸瘦皮骨相連氣息喘迫俯近於船問商人曰汝叵曾見世間有人瘦類於我賢者對曰更有枯瘁復過於汝神曰誰耶賢者對曰有愚癡人心性弊惡慳貪嫉妬不知布施

後墮餓鬼頭如太山其咽如針頭髮鬢亂形容憔悴長劫不聞飲食之名如是羸瘦極更過汝海神放船隱身而去漸次前進復經數日海神復變作一丈夫形容年少極甚端正涌出挽船問商人曰汝曾見有年少色力類我已不賢者對曰如汝形質乃有勝過百千萬倍神問誰耶賢者對曰世有智人奉行十善身口意業常令清淨篤信三寶隨時供養其人命終得生天上顏貌端正世無倫匹以汝形儀方於彼者若瞎獼猴比其仙女時彼海神聞是說已默爾自愧而作是念今此商主識智博達善談報應其辯若斯以一近事試驗問彼即以右手取水一掬乃問之曰掬中水多海水多耶賢者對曰掬中水多海水為少神復詰曰目擊可見汝今所說誠難為信賢者對曰斯言真實決定不謬此非世智之所了知何以明之海水雖多必有枯涸劫欲盡時大千俱壞須彌巨海磨滅無餘以此證知海水必竭若復有人以淨信心持一掬水供養於佛或施眾生或奉父母或乞丐者乃至禽畜之類此之少善正因功能經於塵劫不能窮盡是故當知海水為少掬水為多時彼海神心大歡喜即以種種奇異珍寶以贈賢者寄諸珍玩施佛及僧時諸賈客各得還國咸詣佛所稽首作禮持彼海神所寄之物及己所施長跪合掌白言世尊幸蒙如來遙垂慈護入海免難獲寶還家咸荷佛恩願為弟子佛言善來具苾芻相盡諸有結成阿羅漢菩薩本生鬘論卷第三

菩薩本生鬘論卷第四 聖勇菩薩等造

宋朝散大夫試鴻臚少卿同譯經  
梵才大師紹德慧詢等奉 詔譯

如來具智不嫉他善緣起第十

爾時世尊與諸弟子大比丘眾遊化依止王舍大城。是時如來從座而起，步躡虛空，現希有事。足下顯出千輻輪相，一一輻間復出八萬四千眾寶蓮華，一一華出八萬四千微妙鬚葉，次第莊嚴，遍覆十方無量世界。是諸華上各有無量微妙數佛，足下皆現千輻輪文。是時會中淨飯父王見是事已，心大歡喜，五體投地向佛作禮。即時證得阿那含果。時諸大眾覩佛神變，咸共合掌白言：世尊，我等今者所見十方無數諸佛，諦觀察已不能了知。何者？真佛何者？化佛？時彼如來以大悲心愍念眾會，即語之曰：諸佛如來入空寂處解脫三昧，隨意自在，真化之相，召自汝心。所以若何？佛心本來湛然空寂，復依解脫光明王定。由此定力化無邊身，無邊身者是薩婆若。薩婆若者，名無著定，無著定者，如來所行。或現乞食，或復經行，以是二法饒益眾生。又佛在世，有善男子及善女人，得見佛步千輻輪相，深心作禮供養稱讚，能滅千劫極重惡業。若佛滅後，四部弟子住於正受，想佛行步恭敬供養，亦能銷滅千劫之罪。設不想念，或覩佛跡及行像者，隨分供養生隨喜心，所獲福報不可窮盡。佛告阿難：我自往昔曠大劫來，以淨信心恭敬一切，見彼所修殊勝妙行，常生稱讚，使令增益，乃至微細一毫之福，未嘗起

心而嫉他善。是故我今獲斯勝報。復次阿難，我滅度後，若諸弟子欲造佛像，當令身相具足圓滿，現攝身光，化佛圍繞，及繪足下千輻輪文。使未來世一切眾生，覩是相已，獲得廣大吉祥如意，積集重障，消滅無餘。汝等比丘，當勤思惟，如理而作。佛說是已，還復本座。時淨飯王即從座起，白言：世尊，今佛出世，有何利事，能令眾生得安隱樂？是時如來即語父王：舍衛城中須達長者，有一老母，名毘低羅，勤謹家業，常所信用，出納取與一切委之。忽於一日，長者請佛及諸比丘，就舍供養。有病比丘多所求索，老母慳惜而生瞋恚，意不欲與。而作是言：我大長者受沙門術，彼諸乞士多求無厭，何道之有？復發惡言，何時當得不聞佛名，不聞法名，不見剃髮染衣之人，如是惡聲，一人聞已，展轉傳之，遍舍衛城。是時王后末利夫人聞是毀訾深生歎訝，云：何須達仁惠周普，如好蓮華人所樂見，返為毒蛇之所守護，作是說已，乃勅長者遣汝婦來，吾欲與語。婦到命坐，即謂之曰：汝家老婢常以惡言毀謗三寶，乃至名字，願不欲聞，何不擯斥不亦快哉？時長者婦白夫人言：佛日出世，破除癡暗，多所潤益，一切眾生，央掘摩羅大惡之人，殺害千人，取指為鬘，佛能調伏，令發道心。此一老婢何足勞慮？夫人聞說，心大歡喜。我當請佛及比丘眾，嚴飾宮中，明日供養。汝遣婢來，斯可驗矣。是時長者即以寶餅盛滿諸珍摩尼珠等，使婢齎獻，助興供養。末利夫人遙見婢來，此邪見人當蒙佛化。若見此人

從佛化者，我必獲得廣大法利。爾時如來從正門入，難陀在左，阿難居右，羅睺羅等從佛之後。老母見佛心驚毛聳，即時欲退。從狗竇出，老母以扇而自掩面。佛在其前，令扇如鏡，迴顧東視，東方有佛，乃至遍觀南西北四方，維上下皆悉有佛，以手覆面。於十指間皆有化佛。老母合目開眼，還見滿十方界皆是化佛。現此相時，舍衛城中有二十五旃陀羅女，五十異見婆羅門女，并餘種類五百女人，先著邪宗，不信佛法。見於如來為彼老母，足步虛空，現無數身，心大歡喜，裂邪見網，頭面頂禮佛世尊足。爾時世尊以梵音聲謂諸女言：汝今可稱我之名字，南無釋迦牟尼佛。南無釋迦牟尼佛。由稱我名，觀我身相，即得解脫。八十億劫生死之罪，令發阿耨多羅三藐三菩提心。時彼老母暫得見佛，疾走還舍。白大家言：我於今日遇斯惡對，沙門瞿曇在王宮門，多眾之前，現諸妖術，身如金山，目踰青蓮，有百億光不可具狀。沙門善幻世間無比。大家少年不可喜見，作是說已，入木籠中，多以牛皮而覆其上。於黑暗處潛避而臥。時佛世尊欲旋精舍，末利夫人前白佛言：暫屈慈光，攝化老母。佛言：彼人罪根深重，於我無緣。與羅睺羅曩為善友，今日如來乘空而行，為其滅除多劫重障，乃還祇園，召羅睺羅。汝詣須達，優婆塞舍度彼老母。諸大弟子千二百人，咸生隨喜，願同往詣。爾時尊者羅睺羅承佛威神，入如意定。禮佛畢，已右遶七匝，即自變身作轉輪王，一千比丘化為千子，七寶四兵

皆悉具足。時金輪寶乘蓮華臺，詣須達家空中而住。時彼守宅夜叉靈祇，高聲唱言：「聖王出世，擯諸惡人，宣揚善法。」老母聞已，心大歡喜。聖王出現，餘無所求，有如意珠，願今獲得。是時聖王乘大寶輦，椎鐘擊鼓，至長者家。老母聞已，從木籠出，頭面作禮，讚其功德。今遇聖王善法攝化，必當不為沙門所惑。王則即乃遣主寶藏臣往彼女所，語言：「姊妹，汝有宿福，應王者瑞。今欲尊奉為玉女寶。」老母答言：「我身卑賤，猶如糞穢。蒙王暫問喜慶無限，何當堪任為玉女寶。」爾時聖王告須達言：「卿家老女眾相具足，吾今欲以充玉女寶。長者對曰：唯命是從。」老婢聞之，喜不自己。王以珠寶令其照面，端正如願，唯增愧幸。即作是念：「諸沙門輩，自云有道，矜馳言論，一無效驗。聖王出世，利物宏廣，令我衰容為玉女寶。五體投地，虔伸禮謝。時主藏臣宣王教令，修十善法，調伏其心。是時尊者乃復本身。老女開悟，見諸大眾悲泣而言：佛法清淨，不捨眾生。如我弊惡，猶尚見度。悔過自責，懺滌前咎，求受五戒。時彼尊者為說三歸及五戒法。老女領解，心安泰然。未舉頭頃，證須陀洹果。地神涌出，告須達言：善哉！長者裂邪見網，如來出世，正為此耳。」時羅睺羅將此老母詣祇陀林，到已見佛歡喜作禮，懺悔發露，願依佛教而得出家。佛勅往詣憍曇彌所，精進修習，未嘗懈廢。如好白氎，易為染色。應時證得阿羅漢道。

### 佛為病比丘灌頂獲安緣起第十一

爾時世尊住王舍城竹林精舍，有一比丘身

患惡瘡，形體周遍膿血交流，眾所惡見。人不親近，移置疎弊低小房下。世尊知已，即以神力蔽諸大眾，令無知者。如來獨往病比丘所，善言慰喻，須水洗之。時帝釋天主與諸天子，在善法堂評議政事。佛以威神加被，令知。即以無量百千眷屬，作天妓樂，前後圍繞，從空而下。來詣佛所，問訊慰勞，頭面禮足，手持眾寶，所成澡餅貯滿香水，奉迎世尊，佇立一面。爾時如來即舒百福相莊嚴臂，於五指端放大光明，遠召諸天，皆悉雲集。及於頂門復放淨光照病比丘。蒙光觸身，所苦即愈。瘡潰膿血，悉得清淨。合掌歸命，求哀發露，願佛慈愍滅我重罪。時天帝釋以前寶餅長跪奉獻。世尊受已，右手注水灌比丘頂，復以左手按摩其身。時病比丘所染沈瘵，隨如來手，即得平復。得平復已，歡喜無量，志心稱念南無釋迦牟尼。南無大慈悲父，南無最勝醫王。令我今日身病得瘥，唯願如來以本願力，哀憐攝受，施與法藥。祛我心病，所有重障消滅無餘。爾時佛告彼比丘曰：我今為報汝昔深恩，復為開演苦集滅道四聖諦法，示相勸修，作證圓滿。即時獲得阿羅漢道。三明六通，具八解脫。時天帝釋及諸大眾，聞是說已，皆墮疑網。今者如來枉勞神德，洗病比丘瘡潰膿血，復言：我今為報汝昔深恩，願為時會分別解說。佛言：天主，乃往古昔無量世時，有一聚落名曰增廣，地唯沃壤，民多富樂。其中所止，皆上種姓，尊一耆年為斷事者。未久有一老優婆塞，忽為惡人橫相謀害，將付囚執。眾念無辜，詣斷事前明察

釋放。當其危難，即得免脫。是故我今作如是說。天帝當知，昔斷事者豈異人乎？病比丘也。彼優婆塞臨難獲免，今此會中我身是也。是故菩薩經無量世而於小恩常思大報。乃至成佛未曾廢忘。時天帝釋聞佛說已，心大歡喜。諸來大眾作天妓樂，各還所止，禮佛而退。

### 稱念三寶功德緣起第十二

昔者如來出現於世，乃為父王及諸大眾演說觀佛三昧法門。如來具足三十二相八十種好，作黃金色無量光明。是時會中五百釋種，觀佛身相，猶若灰人羸婆羅門。見已號哭，自拔頭髮，舉身投地，口鼻吐血。如來見之，乃安慰曰：汝勿號哭，吾為汝說過去有佛名毘婆尸。入涅槃後，於像法中，有一長者名曰月德，有五百子聰明多智。世間經籍無不該練。其父長者信奉三寶，常與諸子說佛法義。諸子邪見，覩無信心。後時諸子同遇重病，父到子前，泣淚合掌，語諸子言：汝等邪見，不信佛法，今為無常利刀割切。汝命須臾，憑何依怙。今有如來名毘婆尸，汝可志心稱念名號。諸子聞已，即依所教，稱南無佛稱法及僧，稱已命終。由念佛故，即得生於四天王天。天中壽盡，由彼邪見，昔因緣故，還墮地獄。獄卒羅刹以熱鐵叉刺其眼目，受是苦惱。憶父所教，稱南無佛，以是得免。從地獄出，得生人中貧窮下賤。後有式棄如來出世，亦得值遇。但得聞名，不覩佛形。以至毘舍浮佛，拘留孫佛，拘那含牟尼佛，迦攝波佛，如是六佛次第出世。但得聞名，皆不覩見。以由得聞六佛名故，今得

與我同生釋種。我之身色如閻浮金。汝見灰色。羸婆羅門。皆因往昔輕毀於佛。深著邪見。招斯重障。汝今可稱過去佛名。亦稱我名。彌勒佛名。汝父名等。稱已作禮。及向大眾大德。僧前五體投地。發露懺悔。邪見之罪。諸人受教懺悔。畢已。宿殃消散。三業清淨。見佛身相。作黃金色。巍巍堂堂。如須彌山。三十二相八十種好。無量光明。歡喜踊躍。得證初果。求佛出家。漸次證得阿羅漢果。三明六通。具八解脫。佛告諸比丘。我滅度後。若稱我名。及諸佛名。所獲福報。無量無邊。阿難。汝觀如來在路行時。能使大地高處令下。下處令高。高下諸處。悉能平正。佛履涉已。地相如本。一切林木。傾側向佛。樹神現身。曲躬禮敬。佛經遊已。林木依舊。一切丘陵坑坎。堆阜穢惡不淨。瓦礫荆棘。皆悉屏去。掃洒清潔。眾華布地。異香芬馥。又復如來足躡長陌。無情土木。尚皆傾奉。何況有情。而常不敬。何以故。我本修行菩薩道時。於諸有情。不生憍慢。謙下承迎。令生忻悅。以是善業。得成佛已。情非情等。於佛行時。皆悉傾側。低頭禮敬。我昔曾以廣大資產。淨心奉施十方眾僧。以是緣故。我今成佛。所至之處。廣博嚴淨。又我往昔。於諸聖賢。同梵行者。於道路中。平治洒掃。房舍資具。泥飾周備。於一切時。樂求佛道。利益安樂。一切眾生。所至之處。自然清淨。又彌廬山高。廣八萬四千由旬。入大海中。其量亦等。及鐵圍山高。十二萬八千由旬。堅若金剛。不可破壞。至於如來般涅槃時。無不傾側向佛作禮。若欲迴避不

傾側者。無有是處。又佛如來心淨離染。所行之處。足無所污。蟲蟻不損。佛不著履。有三種因。一。令行人心生少欲。二。現足下千輻輪相。三。令見者心生歡喜。又佛行時。其足去地離於四寸。有三種因。一者。愍地有蟲蟻故。二者。護地有生草故。三者。顯現佛神足故。汝等比丘。當如佛語。依教修行。得盡苦際。

造塔勝報緣起第十三

佛告阿難。我今於此大眾之所。略說造塔所得功德。汝當諦聽。善思念之。假使以四天下。滿中所有草木叢林。皆為人身。彼一人發心修行。隨其所證。或有獲得須陀洹果。斯陀含果。阿那含果。阿羅漢果。及緣覺果。時有長者。以淨施心。長時供給飲食衣服。臥具醫藥。盡其形壽。令無所乏。至滅度後。一一復為起立塔廟。繒蓋幢幡。廣大嚴飾。香華燈塗。種種供養。阿難。是人所得福報。寧為多不。甚多世尊。佛言。阿難。此大長者。雖獲其福。猶有限量。不如有人。於佛滅後。以敬慕心。求一舍利。至極微細。如芥子許。造塔供養。其量正等。一菴摩果。塔心之木。堅直如鍼。上施露盤。猶如棗葉。中安佛像。量同麩麥。或香或燈。隨分供養。阿難。以彼長者所作福行。類修佛塔。不可為比。以要言之。若以造塔所有勝報。分為百分不及其一。千萬億分。亦不及一。乃至算數譬喻。所不能知。阿難當知。如來於塵沙劫。積習熏修。五分法身。出生功德。所謂戒分。定分。慧分。解脫分。解脫知見分。四無量心。六波羅蜜。世自利利他。難行苦行。不可思議神通願力。世

出世間無能勝者。所以者何。由佛成就無量無邊真實慧故。阿難。一切如來在昔因地。知眾生物。自性清淨。為彼客塵煩惱所覆。然彼畢竟染污不及。是故如來出興於世。為諸眾生說微妙法。除諸垢濁。令得解脫。

出家功德緣起第十四

佛在世時。王舍城中有一長者。名曰福增。年過百歲。齒衰力屈。家中大小。無不生厭。聞說出家。心生歡喜。功德無量。譬喻不及。出家之利。高於須彌。深於巨海。廣於虛空。所以然者。由出家故。方得成佛。三世諸佛。未有不因捨家。出家成佛者。也是時長者來詣佛所。欲求出家。值佛遊化。即便往至舍利弗所。見其熟老。不為攝受。如是遍至五百羅漢。悉不肯度。時彼長者。即出寺外。發聲大哭。於是世尊從後而至。種種誨喻。令其心悅。即語目連。收其出家。與受其戒。乃為新學。小比丘輩。常生調戲之所。嬖亂。便自溺水。欲喪身命。目連觀見。即以神力。接置岸上。因問其故。具如上說。此人愚鈍。瞋恚若斯。不以三塗報應之怖。而攝化之。無由得道。時彼目連。欲乘空行。乃令專意執袈裟角。漸次遊歷。到大海邊。見有新斃端正婦人。便有一蟲。從其口出。而從鼻入。復從眼出。從耳而入。目連見已。捨之而去。弟子白言。此是何人。師曰。此是舍衛城中大商之婦。自恃顏貌。不修福業。承夫寵念。損害一切。偕行至此。沒水而終。海不納屍。漂出在岸。猶愛故身。作此蟲耳。後入地獄。受諸苦報。漸次前行。見一女人。自泥大鑊。水滿火然。脫衣入

中皮肉各離，吹骨在外尋復成形，自取其肉而噉食之。福增白師，此是何人？師曰：舍衛城中有優婆塞崇重三寶，請僧供養，常造美饌，遣婢送之。每至屏處，選好先食，大家察問，汝無竊食，婢言：比丘食訖，有殘與我，我得食之。若我先食，願於後世自食身肉。以是因緣，先受華報，果在地獄。次復前行，見一骨山，其量高廣七百由旬，障其日光，使海陰黑。是時目連登此山上，有大肋骨往來經行。福增白師：此何骨山？汝欲知者，即是汝之故身骨也。福增聞已，身毛恐聳，惶怖流汗，白和尚言：聞我今者心未摧裂，願時為說。本末因緣，目連告曰：生死輪轉，無有邊際，善惡業報，影響無差。昔過去世，此閻浮提有一聚落，民物富盛，時有長者名曰法增，宗族已來篤信三寶，好行仁惠，不傷生命，居人推之以為令長。數十年間，民物安泰，咸賴其德。如己之父，時彼令長或因閑暇，習其博奕，惡友得便而親輔之，授彼邪說，廢其政事。未久境內強惡恣橫，按訟交舉，刑罰不中，忽偶一時吏呈款實，適值令長博奕不勝，無暇顧覽，盡令處死。來日乃問諸軍吏曰：罪人何所答以戮竟？令長聞已，悶絕躡地，水洒乃蘇，垂淚而言：親愛珍寶，悉皆住此，唯我一人獨入地獄，而我今者率易殺人，當知即是旃陀羅類，作是念已，尋便命終。生大海中，作摩竭魚，其身長大七百由旬，佛言目連：若諸官屬自恃威勢，枉尅民物，殺戮無數，命終多墮摩竭大魚，為諸小蟲，食其軀，身痒指山，蟲血污海，流將百里，水皆紅赤。

彼魚一眠，經于百歲，睡起吸水如注，大河爾時適有眾商採寶，值魚張口，船趣如飛，將入魚腹，賈人悲號，一時同聲稱南無佛。魚聞佛名，閉口水止，由佛慈護，眾商得活。時摩竭魚忍渴而死，有諸夜叉羅剎水神，競拽魚身，出置海岸。爾時尊者大目乾連，將其弟子福增比丘遊行畢已，還至佛所，頭面作禮，歡喜無量。深悟生死無常，苦空，盡諸有結，得羅漢果。

悲生，如有學戒德之人，遷變苦受，無有止息，了知輪回自性邊際，布施恭奉，無欲希果，寂靜安樂，圓滿依止，名相自在，止息遷變，智慧為上，是處有學出離煩惱，如是法師真實出生自在之因，無顛倒義，誠實語言，無相之意，圓滿息惡，無有邊際，顛倒法盡，是時彼煩惱障寂然靜止，遠離言說，真實語言，云何遠離童女苦邊，染不傾動，有學遠離，云何染本貪欲勢力，盛不可止，增上遷變，求染障盡，勝義無倒，室女苦受繫縛，如是行寂靜，因了知無諍，最上布施了知無縛，寂然修作，離倒言說，梵天之眾，增上議論，圓滿見性相應，智慧無處不了，有學遠離得戒和尚，力能損壞，彼顛倒因，亦能造論，發生教授，阿闍梨證戒師等軌範，圓滿實因，乃至如彼，無倒言論，彼諍增上，善淨止息，能斷染縛，如是空性方便了知出離纏縛，性淨，云何了達業用，智慧了知無遷變法，名出世間，一切塔廟，梵天福，因了知如是，此真實因，增上界性，獲天之報，無瞋相應，自處清淨，希求如是，此言聽受，應覆如蓋，求修習行，依仗師友教誨，如是依賢善人，無卒暴因，修勝義行，誠實如是，了知難得，菩薩靜住，是處具足，菩薩龜重，無顛倒行，無縛染意，離獨覺行，出暗純慢，云何如空相縛，廣大如雲，凡夫難出，甚深之法，殊勝難得，發生想念，思惟不及，菩薩誠言示教，方入有大梵眾，我生其中，遠離人趣，彼無災禍，有此誠因，施設相貌，無求顛倒行，十善行，無憂苦縛，處無有染，自體鮮潔，獲清淨報，是處菩薩語言。

菩薩本生鬘論卷第五 聖勇菩薩等造

宋朝散大夫試鴻臚少卿同譯經梵才大師紹德慧詢等奉詔譯

如彼縛力性用廣大，勝義力用盡漏邊際，善根發生，遠離彼倒，如理寂靜，無有損減，實因義利，相狀鮮潔，熾盛崇修，增上供養，如是聚落處處，增修彼彼變易，勝義行邊和合無諍，施無顛倒，覺悟無諍，如是處中，遠離二邊，善哉自性和合如是，彼布施邊，諸天愛樂，長夜精進，圓滿勝義，有情智慧，因世尊生，如是色相，增上圓滿，運無諍施，廣大清淨，如來色相，真實最上，菩薩施行莊嚴尊者，護國本生義邊十一，實丈夫相和合無變，所謂隨順聽聞，菩薩之行，發起隨順，自所得法，寂靜無變，廣大梵行，圓滿修作，彼處復修，無生善業，聽聞甚深，增上妙行，了知教誨，修崇之事，聽聞成就，根本自性，住於過去，增上寂靜，調伏有情，擔負重任，德行真實，發語誠諦，使令增上，瞋恚有情，其心不生，又有是處，無勝義法，作瞋

教授戒清涼義靜住無倒豁虛行相承師示論空寂之相云何有情獲得師授十善業因遠離有空斷常四邊云何無因遠離有世間因名顛倒業有情無知不了倒本造作我慢眼無窺視顛倒瀑流增長流轉變動增修發生我見無勝義意空修我倒煩惱諍訟暗鈍修作善見彼染自靜如是自身清淨種族無慢薩埵無變貪受增長無修作慧罪業自處布施不修無因如是了菩薩行善淨之意為軌範師發言教授無求修意我慢性增無如是義無別德行無求根本言論不可自為增上遷變在我修顛倒想瞋恚無止圓滿無實了知彼幻發生善根遠離邪法是處有軌範師盡彼顛倒了解言說善哉善男子大婆羅門增上色相希求寂靜圓滿之行云何修作善靜法道無相可修聽聞了知清淨義邊圓滿進修善男子自無煩惱如是寂靜殊勝義利安樂聽聞止息可修彼天自在實大丈夫和合相貌無別力用寂然所獲如是因相聖力圓滿遠離小乘聲聞因行世間相貌語言增上菩薩布施莊嚴尊者護國往梵天生本生義邊十二彼若纏縛煩惱真實修出世道自在有力所謂隨順聽聞真實勝義智慧了知世間義利遠離根本我慢菩薩施無難法救災禍眾由能了知王之法律煩惱流轉修祕密行我慢止息世間慈父是大丈夫恩育其子自性齊等了知遷變隨順教乘功德之法無流轉道莊嚴了解世間因行教法所詮真實一身是破壞法喻遷變行是處無智不

了飢渴難解因果制度寂靜如是修習色相無縛無顛倒性無十不善崇三寶行無貪愛處智慧了知過去實事最上德行無不見了寂善修作彼修施行如是名眼是處遠離增上無智真實三寶彼不能知如是處所誠實暗昧不知染因根本如此是處梵世了解三相云何無善煩惱現行不能止息是處遠離彼顛倒行我自施設梵眾語言自修賢善梵行圓滿彼清淨處靜住聽聞梵天王眾圓滿修作是處彼有梵眾修布施行處處愛樂自性清淨求報身行善淨無動寂靜圓滿最上最勝增長上上如來性義無怨親想有力自在修靜住行梵眾圓滿目視如此至求可獲廣大色相慧解修作無因染意施設相狀欲染皆盡如阿羅漢云何有情離倒災禍彼意寂靜無因色相發起施行依法義利流轉不生聽聞聖教意樂勝因國王依止安樂了解別別自性此因十善依止慈母和合成就體性增上住無渴乏意無施惠無力發生依仗慈母獲得安樂王有調伏廣大知見四方止息如母愛樂諍訟皆止和合發生彼吉祥事暗縛我慢顛倒不生如阿羅漢種族增上無貪瞋癡三種本惑月色明白無雲遮閉寂靜可愛如此聽聞義利真實王之相狀姿容可愛上妙色相彼無義利得識不生舍宅女人儀容無對淨勝無染希欲遠離是處行施心地真實摩竭陀王自來此舍勢力最勝清淨無染離暗慢怖能壞貪欲獲如來藏祕密言說平等之心了三世事流轉邊際依止如地

華色鮮潔香氣圓滿隨順色相嚴峻制度所謂大乘大般涅槃種種圓滿福德具足聞持經典熾然了解是處制度無顛倒想云何無因無別智慧發生義利十善之法云何因相真實寂靜無慢色相淨妙福德善淨和合雜穢止息具足力用清淨十善修四念住是處無智顛倒熾盛無十善業住飢渴邊種種楚毒是處和合國王離欲淨妙行施自在修行隨順煩惱貪愛繫縛暗鈍之法比丘根本最上應器殊勝所用根本我見處三際邊障報身行造不善業災禍根本無聖賢行天女自在遠離人趣此無修習真實之行無修十善是名無智誠實處所演說正法令心歡喜智慧轉生意識淨妙隨順世間如是誠實意識自在自性發生無盡之義成就無倒祕密之行彼善妙法具足聞持根本言說天入上妙修彼岸行聖所修作荷負重任如是進修長遠因行遠離驚畏說微妙法聽聞修作根本勝行實因行施淨妙增修長遠無替披奉言說不起癡迷盡煩惱障名聖人行上妙最勝布施行邊清淨之因無染造作彼根本事心無希欲影像無實如心所現勝義誠實名清淨行瀑流長遠怖畏難修相貌顛倒處所寒澁鈍弱愚昧自無增修崇靜住邊持戒律行止瞋恚聲心本無相王者自在真實施為治正之法五蘊力用根本修作彼之相貌性界善惡如如根本煩惱纏縛處處依止飢渴之心諍訟盡止無力生起是處支分彼無修行最上之法怖畏難行障礙煩惱彼無邊際有

清淨行斷貪欲根，難以發生顛倒相貌。力用難遏，無智可伏。有清淨施，無希欲心。運用廣大，諸天所重。具足自在，染倒不生。性自仁賢，發生有情。如是清淨義利誠實。云何彼心意樂如天和合相貌，彼增上義求出離，因獲無學果。是處有王國界廣大，自有調伏治國之法。人民仰望，想念無已。語言自在，誠實。云何明解了知無染，惡義相應之意，熾然修作障盡無縛。有煩惱，因成世間事染惡之業。彼運載行，依智慧生，因果非無增上言說。慈母自天，出言可法，布施實因，依法而行，和合自性，無別諍因。依如是作。云何實事無倒，修行天無損減。淨妙行施，諍因止息。了知意趣如阿羅漢，隨順因行自在之處。教授義利眾聖，可依如雲覆，應離貪欲行。諸天共修愚癡可畏。聖言如是，靜慮無倒，勝因真實，依止如地。如修行無思其報，在處施為義利無盡。施設病難，聖人亦有。慈母教示所在，濟益求暗，鈍邊造作止息。如是無倒。云何意無倒，因無見罪，相愚昧皆止。無邊寂靜，具足眼目，相應自在。云何誠實，愛樂聽聞，殊勝難得，解脫圓滿。如雲普覆，最上言說，有情癡暗，猶如愛子。破壞之法，無能運載。愛樂遷變，云何遠離。貪著欲染，如是為毒。四眾遠離，愛樂施因，相貌難施。了知無諍，諍訟之眾，諸天遠離。王之言說，如雲普覆，利劍不施，有力止寂，無性縛法，相盡止息。無因所致，彼岸之事，運動之眾，煩惱我見，修行之因，影像難得。了知義利一切無實。彼修施人，如是無諍。王之言論，云何無我，是

處暗慢，了知無實，依染慧生，布施相貌。若有我見，無淨妙性。最上彼岸，語言之法，運用趣求，障染止息。了知諸天安樂淨妙，邪見有情，真實纏縛，前路飢渴，體性離倒，力用修因。世間難得，廣大福德。布施自在，求無上果。王之教授，貪欲止息。求布施，因勝利無盡。無我修因，遷變義利，無煩惱行。如是有情，諍訟皆止。世間造作，因煩惱縛，有情世間，依法修行。果報無盡，了知寂靜，發生善根，力用無倒，有情無怖，離暗鈍法。生義利行，遠煩惱障。住靜妙因。云何遠離，不造苦因，無實暗昧，成就安樂。發生隨順勝義之因，安住慈悲利行之義。此聖言說，如是設食，自在義利成辦之法。遷變修作用，用誠實，諍因遠離。了知無倒，在處布施，如慈母行，養育真實，有情之義。如王教示，是處行施，無煩惱障，有情獲得運載之心。了知眾等安樂之行，修施之法，如是真實。最上勝義，了解無說，發起聖賢，息染自性。生起施心，廣大修作，根本三縛，明慧止息。養育生靈，殊勝義利。彼無諍，因慈母教誨。云何無性，聖賢共仰，具足四果。世間真實，了知段食，思惟長養，舌相清淨，能得上味。因布施力，盡彼顛倒，寂靜生善，和合力用，能修勝義。我慢不增，誠實無相，教誨了知，處所寂靜，煩惱障盡。此利生眾，無有盡染，自在無垢，無希欲心。了知祕密行，制度嚴峻，奇特義利。是處增上智解，施為淨妙可愛。王者之意，止絕言說，慧解了知。福德有情，力用如天，隨順無貪，真實安樂。義利如此，有情愛欲，王者自制，德行無倒，正解

脫義，有清淨行，求斷染法，寶出大海，事從理生。染縛苦倒，路險難出，起無漏道，斷此染法。自性無染，相應真實，想念皆止。菩薩布施莊嚴，鬘飾尊者，護國本生之事。次第十三，寂靜之法，力用真實，勤修無倒，希果報行，隨順教法。所謂隨順聽聞，菩薩教誨，廣大有情，圓滿福業。誠實有力，菩薩眾類，稟授聖法，導化有情。實無疲倦，智慧圓滿，學者奔湊，獲如是義。安靜坦然，是處有情，明白無滯，年衰有識，勝義力用，圓滿行施，攝藏行相。濟生有力，造作相貌，圓滿成實。布施修因，如海無減，念念增長。寂然無止，不起怖畏，具足無諍，雨露所霑，枯壑有潤。彼岸實因，如空廣大，具足淨妙災禍不生。我慢之因，顛倒諍染，唯善止息。彼發起修布施，行無倒施設，清淨舍宇，虛曠廣大。淨妙支分，有情居之，成就三業，修因自在。崇義利行，是處布施，心能荷負，欲樂淨妙，成滿無諍。大薩埵行，勝妙可愛。彼之教誨，了知壞性，無十善法，聽聞義利，修無失念。因力自求，無非造作，運載廣大。發善根本，無生言論。根本求施時，無暗鈍，身體遷變，究竟難往。業行相應，自然成辦。云何彼因，修正解脫，聽聞成滿。相貌支分，有情生起。大因難行，增上調伏。自體發生，具足界性。是處無我，無顛倒意。壞性廣大，身體止息。無因為譬，瀑流之因，彼無變動。一切如是，成就自性。無時作業，求諍變異。力用生起，無因染力。種族變動，損壞相貌。猶生子緣，四相遷之。彼彼支分，實物甚多。果報修善，力用相貌，誠居學地，其心如海。是處

怖畏出生造作。增上邊際平等無彼。修無毒害。具足聞持。隨順眾等。普均誠實。云何染諍。修顛倒行。災禍真實。時意明利。圓滿息惡。真實如海。諍盡無怖。平等教誨。發起勝義。造作相貌。荷負真實。彼相應力。不動如海。相狀分明。如天光潔。修此學處。聖力譬況。非無其實。無倒之處。所在行施。非無和合。自在善妙。遠驚畏事。損壞瀑流。布施無邊。離怖畏相。和合自在。身體安住。無遷變義。不生卒暴。擔負力用。無相修作。遠毒施為。彼有災患。毒不可近。止寂遠離。修生天行。眾人可重。是處無變。運載行人。離繫縛心。清淨相狀。圓滿無諍。寂然進修安樂之行。五蘊之性。處不可得。勝義誠實。如海難測。無因無本。無前無後。比譬如海。善淨無貪。菩薩之行。教化群生。有無止息。湛然如海。虛空相貌。無其中外。煩惱障大。難可出離。彼無顛倒。自性無毒。布施無邊。真實自在。任運修作。增上無盡。縛力暗鈍。如毒藥行。大施難行。損滅彌廣。智慧真實。自在無方。熾然修作。運載三乘。如此可求。意解無染。無彼慢行。種族十善。清淨崇修。圓滿如海。如來祕藏。含容真性。彼大丈夫。無談色相。正等聞持。無彼我相。為人師範。無時捨離。無過去相。發生相貌。湛然如海。無談倒色。無作繫縛。如此自在。色相和合。了知無染。遠離諍訟。支分無有。損壞之處。彼無言論。人非人等。我自捨離。彼時無有善無。倒染。運用無二。魔障自盡。如海難測。染污不生。無此無彼。自相無縛。因無邊際。求諍止息。無力為譬。根本勢盡。顛倒無有。是

處煩惱善妙。無因造作。息諍相貌。無有成就。遷變如海。無邊自求。果報無祕密行。有大相狀。染縛可畏。遠修善行。煩惱如是。究竟言說。智慧了知。久遠時分。盡無相貌。處所虛曠。悔過離倒。支體寂靜。諍縛遠離。無時止息。染縛為本。云何縛因。無能運載。有情和合。修善無因。清淨之法。出生種族。處所真實。彼我不增。如海出金。隨順所在。出生遷變。種種莊嚴。如火熾盛。相貌增輝。如海廣大。世間無比。善妙言說。災禍如火。難測如海。時無彼縛。力用廣大。如此真實。恩教如母。何等運載。不滯瀑流。自在相貌。無修染諍。長行十善。布施有情。誠實修作。智慧如海。養育情類。愛樂不捨。勝義圓滿。善止諍訟。力用增長。相狀無有。制度力用善妙。如此有段。食用其心。無狀清淨。言說有情義利。無染因力。盡圓滿行。無時暫捨。寂靜無相。作用如海。有善淨因。煩惱永斷。彼縛無性。損壞諍訟。增上施為。無邊如海。智慧了知。無貪支分。達解究竟。廣大如海。菩薩修行。能離染因。自在生起。行相無縛。造作修因。發生。云何布施。殊勝果報。無盡是處。真實彼彼。方所名色。相貌無傾動。故如來祕藏。真實無生。發起無倒。成滿勝因。愛樂無相。破壞世間。有情修彼。求無諍義。正解脫義。楚毒瀑流。慢意止息。如慈母行。自起纏縛。病難災禍。修如。如行顛倒。無有清淨。妙用難測。如海。自建壇法。設無相理。具足希求。作無我行。殊勝妙用。寂靜如是。根本無相。寂靜無我。煩惱如薪。智慧如火。有情聽聞。修三種行。有力寂靜。攝持

果利。煩惱實因。無非意造。平等隨順。遠離世間。勝義寂靜。運轉修因。聽授有力。止息行處。如是瞋忿。根隨煩惱。展轉難止。希求災禍。不起止息。損滅淨法。棄背慈母。是處有我。造黑暗業。有情難教。如無倒行。發生無苦。不壞流轉。求無飢渴。聽聞勝義。彼難可得。修正解脫。了解言說。清淨無倒。成真實行。真實虛偽。移轉自性。難得之義。修崇寂靜。了不可得。學位其心。精勤求果。清淨止息。靜住無怖。如是修作。求止倒染。誠實語言。煩惱遠離。善淨究竟。無倒真實。悲心具足。真如祕藏。不可破壞。德行隨順。有情於是。獲得靜住。相應無倒。處清淨地。染諍全止。令心自在。此因不壞。愚癡止息。圓滿力用。盡彼顛倒了。知言說和合相貌。菩薩本生鬘論卷第五

菩薩本生鬘論卷第六 聖勇菩薩等造

宋朝散大夫試鴻臚少卿同譯經梵才大師紹德慧詢等奉 詔譯

處大如海。無智難測。靜住真實。無瀑流行。是處有我。全無悲導。損壞布施。亂起言說。無實寂靜。增上修因。荷負有力。運轉無盡。癡迷災禍。無真實因。獲勝妙報。種種相貌。處無止息。何能運載。是處最上。清淨無比。菩薩上妙。最勝支分。造作無盡。隨順壇法。清淨供養。祕密之呪。更無過上。有情息苦。三業清淨。修無相行。遠離學處。彼實無我。寂然清淨。有增上智。思惟了知其心。無諍力。無實用。福不能修。飢渴所縛。顛倒自性。是處我見。彼實遠離。殊勝

福德有因生起。體性因緣災患不生。彼此無力我見增長。煩惱既盡。流轉自離。根本斷故。未障隨除。瀑流之行不復更生。是處廣大發起言說。獲得殊勝淨妙色相。災禍遷變了不可得。遠離虛幻真實觀察。是處了知生喜受因。彼造壇法清涼可愛。相狀真實王者生善。損壞無已。流轉運載。彼實隨順安樂無慢。色相光潤如是難有。可愛之法守護無損。星辰纏度照臨無難。業道流轉災禍可止。清淨修崇隨順聖語。瀑流之行無因嚴飾。見聞之義煩惱如海。暗鈍諍訟喧雜難止。如是運載長遠無盡。造作應器布施貧乏。舍宇寂靜有情無毒。是處清淨善妙究竟智慧。了知解脫無縛。彼有隨順修十善行。惠施珍寶處所施設。因力無盡。彼相應法。心所自性發生隨逐。是處光明發生根本。青色圓滿遠近之相。自界他界狀貌發生圓滿色相。彼天光淨依教法修。遠離倒法。順因果相。依止善友圓滿修行。如是獲得無流轉義。菩薩布施莊嚴尊者護國。本生義邊十有其四。持戒修行精進無減。不捨晝夜清淨無倒。所謂隨順聽聞菩薩教誨。云何時分相行。大乘根本修行制度。寂靜無變。離畏無怖。不憚炎涼。心無退屈。乃至頭目髓腦終無愛戀。誠實自有無遷變行。了知顛倒修行義利。隨順處所安樂。因地相應真實。處所清淨造業誠實。如是彼處了知邊際。此暗鈍法隨根煩惱纏縛有情如毒藥行。又修行勝利。是大有情修行之相。云何進趣隨順勝義能令染息。無布施行暗鈍法是流轉

因。離驚畏義無慢等相。生清淨義最上邊際。發生語言棄背流轉。是處有情修行布施行。福德相貌隨心發生。如子依母生天之相。是處寂靜果報殊妙。清淨可愛酬過去因。相貌如是造作希求。發起和合齊等支分。實行根本。修布施行。熾然隨順修因之相。布施生起最上清淨。能施有力。增上邊際。遠離染倒繫縛之性。和合造作淨妙義利。熾然止息瀑流之行。是處菩薩力用誠實。圓滿能作如是殊勝。相狀明白。令眾愛樂。行施自在。善住無倒。悲導種族。求之無盡。寂靜修作殊勝義利。又修暗鈍行。求顛倒法。煩惱茂盛處所。非一和合遷變。損壞善法。運載癡迷暗昧。如是又遠離煩惱。無楚毒行。善住誠實。有學功能。障礙不生。染法自止。云何慈母養育之恩。遠離驚畏。獲清涼地。令行十善。悲愍施用。齊等無偏。盡世長時愛語忘倦。如理思惟。無染倒行。王者如天雨澤隨時。有求必應。是處無倒。供養修設有德之眾。清淨如法奉施天龍。隨順有力。如蜜和合。相貌支分寂靜。如空意解。如此根本語言。如此詮詔。顛倒止息。香氣遠聞。諍訟止寂。損壞染相。邊際如是。修勝義相。普覆如雲。根本力用。出生自性果報。相貌種族。增上遠離飢渴。語言解脫。寂然遠離。又香氣遠聞。千變萬狀。又普蓋滿空。無有邊際。受報力用。充滿真實。數數癡迷損減。不生。行祕藏因。生運載義。顛倒瀑流。暗鈍纏縛。無明解相。遷變成染。是處菩薩有彼增上過去勝因。相貌自在。有力淨妙。誠實圓就平等之法。如是無

怖求清淨處。教誨制度。倒染皆盡。次第纏縛。災禍盡止。最上生起甚深勝義。如來圓證。自在無倒。眾寶莊嚴。熾然光顯。殊勝最上聽聞。難事。怨家天帝明妃。天后損減言說。彼時具足。廣大隨順癡迷根本。又無寂靜。遠離障染。放逸廣大。相貌如空。相應世間。發起倒染。造作處所。其心昏昧。無因修建。有情德行清淨。無諍。如是繫縛有彼散亂。彼三性心間雜。而有修善。離倒無彼障染。有彼如是。戒德修行之士。我因增上。遠離諍染。真實我法。讚頌持戒。尸羅圓滿。菩薩布施莊嚴鬘飾。尊者護國。本生義邊次第十五。圓滿真實。演說相應無量力用。煩惱如火。一合相貌。所謂聽聞菩薩教誨。真實善友。無諍之法。相應如是。顛倒暗夜染諍增長。遠離煩惱障。礙染縛無義相貌。支分喧雜。又平等。如父愛樂育子。其心攝藏功德之義。三時無縛。彼布施力。最上修作。無諍訟法。有情想念。譬如慈父恩育為義。彼欲界天具貪瞋癡。一切煩惱發生之處。障勝定法。又如是真實勝義無盡。增上平等。能盡染倒。此求彼縛。有遠離因。止息遷變法本。如如安樂寂靜法。無流轉。心無苦患。安樂自在。世尊上妙語言。舌相如蓮。善正解脫。漏盡圓滿。善淨三業。祕密甚深。無暗鈍障。癡迷染因。清淨止息。善妙相狀。壽命無倒。如是具足。無縛有情。遠離邪染。有平等施。有力寂靜。體性無減。熾然修作。相貌支分。不造煩惱。意地清淨。安樂平等。一合相貌。其心熾然。云何暗鈍無布施心。種族卑下。調伏諍訟。果報非無安住

無動煩惱如火破壞善根惡因難止。又有運載因無支分義。平等圓滿和合無倒。有力布施聲不外聞。又作煩惱行修我慢因。隨順障染發生暗鈍。是處有力無修難事。勝義圓滿載修作。如是有情眾無有我見。發生勝義隨順聖法。增上殊勝。性無修染煩惱顛倒了。知不作瀑流之性。全界煩惱廣大。麁重時無間斷。此言誠實圓滿自性。彼大有情發生善行。根本無盡災禍遷變。無顛倒因寂靜止息。增上義邊因無繫縛。智慧如火燒煩惱薪。教授聖語寂靜無倒。身體支分上妙色相。彼云何施。發無倒心無相無縛。修殊勝因靜住如海。發起根本希欲真實。運布施想隨順因相。彼天真實圓滿自性。淨妙因圓光鮮如火。真實有力修離染行。菩薩修布施行尊者護國。本生之行次第十六。無修染障發起聞持了。知暗鈍除顛倒行遠離無義。所謂隨順師長發生聽聞。菩薩之行云何相狀。於此發生廣大悲願了知圓滿安住行施。無顛倒想無天魔難。有造作行無亂想因。安慰眾類除毒害。因名無垢稱。悲力自在世間無等。祕藏相應世間遠離。善根無盡倒染不生。甚深難得。有情生因聞持具足。自在止息修殊勝義。是處聽聞世間有情心無破壞貪欲之相。大覺垂慈運心普施安樂之行。善友之相。教授依止煩惱不生。三者無諍了知利益。增上支分遷變飢渴。諍訟十惡一切皆盡。障難不生。又修暗鈍染世間無實十不善法無離飢渴。發起

倒因無勝義利。慈母見子憂愁不捨。智慧了知真實界性煩惱自止。如彼王者治於世間。廣大有力止息飢荒。修崇廣大圓滿無倒。我慢不生了知梵行。暗鈍不生。增上有力圓滿自在。又有處所。朋友真實有智有力。具足清淨上妙作用。意修無染了知壞相。發生智慧斷染修行。趣於果法。依聖言說。一切眾生養育之相非無其因。有作器用狀如其蓋。養育相貌。廕覆為義。云何相狀。造作和合。求無諍訟。是處有王無時不治。修作殊勝語言善教。災禍顛倒如此盡止。成就養育孤獨之眾。又造彼染因。本無施行破壞世間。有情自致無寂靜語。勝義行邊智識真實。一合相貌有情無慢。世間苦受必有其因。無祕密行。無如王旨時分流轉。有彼福因德行滿足。無修染諍成就世間福業之處。談說諍訟。凡夫難止。勝義調伏無染清淨。眼根圓淨。福德廣大。云何無倒。有情寂靜止息言說。王者體大聽聞。正理圓滿。發生離邪僻行。云何正解脫義。善趣有學。又煩惱無盡。生本有種。造作發生圓滿顛倒。一合我慢自性根本。有情煩惱熾然。相應。記念憶持。本來無妄。滅又復生。遷變無盡。過去之因。遇緣而起。方圓任器。智慧了知。寂然無禍。其心自作。大乘最上智不可得。纏縛行相。如來永棄。體性廣大。遷變不窮。清淨妙因。寂然無對。解脫本心。了無影像。智出有無言詮。何及清淨甚深法性。難得。無倒離畏。出過邊際。災禍處所。止息不生。我慢纏縛。自性非有。如空之智。求不可得。自性顛倒。作業不

生。相貌最上。力用根本。施設名色威容。可畏。祕密自性。一合可得。諍訟遷變。教誨不生。處所損減。煩惱纏縛。蓋想念無已。暗鈍邊際。妙慧止息。種族力用。相狀無倒。運載功能。嚴峻制度。族類之眾。修遷變行。唯如來性。最尊最上。名色根本。相狀淨妙。寂靜影像。因力如是。自性圓滿。有力修作。智慧真實。因緣和合。離縛為上。根本心生。制度之法。遠離為道。布施之力。盡多種物。求和合行。彼彼修行。過去煩惱。離天趣行。遠離我慢。勝因方得。根本三諍相縛。我生。正解脫義。遠離圓滿。染縛寂靜行。施真實。修調伏義。作業清淨。具足聞持。慢不可得。慧解明利。勝因可修。寂靜無等。明了無減。智慧施設。和合無動。進止成就。屈伸無替。意解詳審。圓滿修慧。貪愛如海。唯智能離。祕藏之義。本不可生。亦不可壞。安樂為義。無輪轉義。如是界性。無有傾動。根本相貌。施設難得。勝義德行。寂然無有。煩惱自體。如來永斷。暗鈍苦惱。地獄可受。餓鬼之報。恐怖難出。無我無倒。力用可止。聲聞動轉。大乘無動。解脫無生。見戒何往。布施熾然。希求無有。如世慈父。調伏無盡。戒性持止。息染因。慧解無相。煩惱不生。如如德行。寂靜止息。四果聲聞。勝義真實。是處有王。行檀那行。如大瀑流。修崇滿足。雖有布施。無希報應。施無相行。根本無倒。飲食滿足。廣大行檀。無生慍恚。國界生靈。忻然有慶。教令制度。普霑有洽。此布施行。淨妙修崇。普濟群生。無非大施。國界之內。聚落處所。其數五千。宣令普遍。皆令師範。彼彼修

作此國豐饒修崇鮮麗世無與等善言告諭是處有王國務從本善治邊方存亡去就凡須筵會事當法古無令諍訟務在真實寂然造作相狀窮極時彼支分聞法教令王者有言告當三說彼王有智力用殊勝無當卒暴彼像附天殊勝修作聞持具足不生憍慢圓滿無倒如是世尊於過去世無去無來色相圓滿菩薩行布施莊嚴其處護國尊者本生義邊次第十七尸羅寂靜盡顛倒行戒法清涼能除染縛所謂隨順聽聞菩提薩埵種族寂然相貌和合無有遷變淨妙之處平等之眾真實寂靜梵行之眾清淨學處善友之眾智慧增上自在修作本來自性清淨真實相盡無餘隨順世間智慧有情相貌清嚴增上無比人中慧解明白可愛彼岸清涼縛染皆盡智慧善淨運用無邊煩惱瀑流如來已除如是世間暗鈍難出自無有智全求有力了解倒法知見有在德行最上無我慢縛煩惱生起有智能壞出家修行是大有情愛樂處所隨順苦受違背正法快樂有情修布施行意地安樂平等增上修布施勝過布施百千沙門及婆羅門所施功德如阿羅漢智慧圓滿功德無異過去聚落真實隨順王者所居遷變無動上妙吉祥隨時無變色界禪定近分根本清淨聽聞因相寂靜名色之體五蘊遷變形相淨妙自在有力如阿羅漢最勝變現出家功德依法而行清淨妙智慢法不生彼染相盡聞持經典變化相貌名色遷移發生智慧出離纏縛淨妙行施道德無等

善靜聽聞清涼如月喧諍遠離是處無倒善意發生如慈父想恩德無比圓滿善靜如春生育慈父愛子無時捨離造作處所語言無倒善能調伏顛倒相貌寂靜如空邊際無盡稱讚功德如山無動清淨力能不可名狀智慧吉祥生靈國界處所奇妙暗鈍難居勝慧力能聖賢可止上妙修崇安固無動卒暴纏蓋應須遠離女人本末憂煎可畏有情何可還生愛戀嚴峻制度無因於彼希求永斷增上自止彼求勝義荷負生靈聽聞義利清淨真實如母之意善教子法是無變動世間有情調伏如此作業圓滿安樂自在增上真實云何復得安樂邊際熾然忻喜作吉祥事是處菩提薩埵根本希求安樂之行有微妙智出染纏縛教授學資真實祕密如是知見教誠安樂有情如是荷負益濟無相言說生安樂想無彼災禍施修布施業行十善因調伏所在勝慧吉祥如母護念此名安樂如性真實彼增上因果報勝妙求增上慢祕密能止聖性之法根本如是聞持之義法不可得有情自性凡聖亦同無彼無此我慢真實本因非有施設具足嬉弄顛倒遷變如是彼布施因快樂之本清淨妙慧出世良因運載之法動靜進止安樂無難趣求有法寂然自在有道之法成就本因希求無諍如是之法有情離過躬慕聖賢增上供養圓滿真實快樂安靜修崇勝法速得成就根本寂靜勝義自性淨意不生真實難任此法自性寂然安樂體離有無平等妙慧無倒修作安樂靜妙體性

清淨嚴峻於此解脫正慧護助有情苦惱不生纏蓋皆盡根本勝義希求無倒三種縛染舉動不生慈母快樂云何捨離聽聞動息進止求安煩惱毒染暗鈍纏蓋無力安樂我慢增上處所清淨法性凝然慢等因緣求不可得卒暴苦惱暗鈍纏縛善淨相應止寂遠離制度湛然豁若太虛我慢癡等增上可畏安樂相貌寂然移轉飢渴所逼如此日有苦惱纏縛運載無已了煩惱性方獲安樂悟無心理行如如行彼岸清淨聖人可往分折義理須憑智力寂靜安樂棲心教道貪欲諍訟煩惱根本彼此纏縛無慧發生慈父力能在處勸諭瀑流之緣慢意方起持律學人是大有情善心相應戒行清淨斷盡煩惱唯阿羅漢棄背不生纏蓋相貌自性遠離行相如此根本功能制度如上菩薩修行莊嚴護國尊者本生之義次第十八快樂一類有智之眾根本冤對遷變遠離所謂隨順聽聞菩薩根本時分調伏寂靜德行廣大靜住有力息除煩惱增上智慧彼彼災禍真實暗鈍顛倒希求色相諍訟憎惡損德隨順卒暴無調伏行具足聽聞增上布施善趣等持寂靜之行煩惱不生自在有力勝義增上飲食圓滿教誡師邊希求制度明解止持能了作犯善妙祕密清淨因行實作業時增上三業根本因行修崇已畢遠離鬼趣憂苦之患具足聞持教授言說染意暗鈍瀑流煩惱有情俱時增上止息淨妙如此彼彼離縛根本影像和合遠離顛倒增上染因邊際色等如是希求一切獲

得清淨婆羅門法無性祕藏猶如慈母意能含育求彼自在圓滿獲得增上化生快樂相貌上妙遷變神彩壯冠知識自在有智有力出諍訟境登彼岸地屈伸處中平等安住寂靜律儀妙止禪定復有無上希有功德安住無相湛然清淨如是義利實相可得快樂無縛世間最上破壞之義實不可有纏蓋顛倒是處遠離淨意相應究竟平等飢渴遠離因聽聞得四果羅漢三界染盡憂愁之義寂然無有如是和合苦惱安在此勝義體安靜無縛憂愁苦惱了無所得根本時分實因自性染慢皆盡覺體自得是處聽聞根本寂靜隨順無盡安樂境界此時染倒無處施為常一清淨所謂此時得獲祕密出離纏蓋菩薩教誨一處不壞隨順有力生於子想作妙善義是處僑逸增上根本無有淨妙正解脫義了解本因修有學行其心安住荷負力能布施希求如彼先聖此七種聖實本學地聽聞善友智解滿足貪無因起住聖人位此真聖眾修如如行住十地位除分別染求正解脫說大乘法熾然有力安固無動清淨運載令心歡喜力能布施五蘊不傾染惡相貌無因生起彼靜住依煩惱永斷增上我慢損減顛倒根本勝義無相止息清淨禪定湛然安樂菩提薩埵息染之法希求義利調伏有力色界諸天自在無欲行十善道遠離瞋恚求智慧行色相圓滿顛倒放逸災禍之患最上寂靜大乘勝義根本妙智了真如性清淨之眾行布施行圓滿自在修聖者行彼教誡法廣大真實

寂靜變化色相圓滿福德和合聲相微妙智慧明白無時暗昧彼彼真實正解脫因如一作業制度嚴峻福德真實處所自在性好修施無倒成滿智慧禪定愛語修設如是不壞體性安住最上邊際息染諍法如是不壞性癡迷戒法清涼調伏為義本性非實遮防之用禪那無倒遷變有力冤家天帝真實過患彼彼增上圓滿息除禪定自在飢渴無有我慢不生處所清淨盡彼煩惱德行真實圓滿力用自性根本隨順善法寂靜遠離無色之眾淨妙無減上妙生起是處修設嚴麗寂靜煩惱相狀顛倒止息根本淨妙彼因具足變狀如華應器無染真實色相教誨之因調伏為義具足聲相邊際和合暗鈍顛倒彼彼諍訟菩薩導化煩惱止息顛倒之處冤家明妃天帝眾類如是縛縛根本不行展轉苦惱希求止息快樂自在微妙清淨是處菩薩最上趣向如是福德猶如蓮華圓滿可愛無倒修行種族遠離如是支分纏縛自性智慧希求思惟邊際真實如是定心圓滿本性如是

菩薩本生鬘論卷第六

宋朝散大夫試鴻臚少卿同譯經梵才大師紹德慧詢等奉 詔譯

菩薩本生鬘論卷第七 聖勇菩薩等造  
心意自在義利圓滿持戒清淨安住律儀彼此希求無煩惱障意地支分寂靜止息此名色相五蘊為性如是心等欲求無諍福德善利寂然圓滿如是災禍其數有三四大五蘊

遷變寂靜安樂善妙自性菩薩增上是大有情自在有力禪定心寂意識無動如是聞持普能運載根本災難遠離無有是處圓滿無能諍訟求真實法息除煩惱染惡心等菩薩色相圓滿莊嚴其處淨妙百種相狀身體殊妙卒暴相貌煩惱不生成就自性顛倒皆盡德行自在染法不生愛樂根本十善法行上妙寂靜無倒修作意地無我精求止息菩薩義利求如如行真實律儀是處無倒圓滿靜慮名無染行意地誠實冤對不生諸惡遠離造作暗鈍我慢根本修布施行暗慢自止造作遷變智慧平等如是修崇堅固安住是處菩薩隨順清淨有力趣求行十善業如彼邊際寂靜圓滿諸煩惱本因於染意卒暴生起調伏意地本染自止平等殊勝親疎不有婆羅門行倒因求止圓滿教授莊嚴寂靜憂患無有調伏生靈聞持具足造作增上災禍邊際飢渴所逼忽然自殄勝義語言造作暗鈍瀑流支分我慢施為冥然盡止暴風顛倒煩惱無邊繫縛因緣真實造作無倒言說體性自在無煩惱慢善妙無變如增上味根本意地無因顛倒王者力用如風偃艸王言如此輔助真實語言有則自在色相屈伸自得彼彼修崇無卒暴體增上妙因清淨智慧無倒言說無顛倒性平等祕密勝義真實如如體大無染遷變淨智無倒求布施因圓殊勝行上妙聞持語言誠諦四禪寂靜器界無邊相貌根本殊妙具足不壞有力無我諍訟求本智慧荷負群品淨妙語言彼之聚落災禍染法求

吉祥事冤對自止。是處王者相貌安靜，殊勝義利發言承稟，如彼人民分明了解，養育聽聞，群品無倒，界性殊勝，寂靜修作，清淨有情，無倒因業，增上語言如是。云何平等之慧，體性清淨，出諍訟邊，真實造業，界性顛倒，清淨之法，有力除本，是處彼法，息惡義利，清淨祕密，真實自性，最上暴惡，本行繫縛，發起聽聞，勝義因行，彼惡自息，是處夜叉，無染清淨，十善義利，根本寂靜，求處安靜，清淨有力，廣大因行，一處相貌，無障止寂，真實願有，性生天，清淨義利，飢渴不生，最上言說，有執持止息，顛倒，淨妙智慧，自在無邊，盡諍染邊，止喧繁，處出暗鈍，慢淨妙之處，無染言說，養育忻喜，顛倒飢渴，如月清涼，還無熱惱，濁染止息，暗鈍繫縛，布施之因，貪染有息，是處菩薩平等隨順，災禍根本，甚深止息，貪欲語言，暗鈍我慢，體無止寂，欲染之性，體自喧雜，最上顛倒，求因止息，如是增上煩惱之性，修如如行，應當止息，是處冤家，天后天帝，稱實患難，貪欲顛倒，云何止息，於勝義處，根本寂默，希求自在，力用殊勝，增上熾然，養育善性，煩惱無動，如母愛育，清淨之眾，獲得快樂，殊勝義利，真實無畏，運載制度，自在邊際，云何貪欲，造作希求，菩薩教誨，歡喜恭奉，義利趣求，盡顛倒事，聽聞彼彼，出纏寂靜，牟尼寂默，貪欲暗鈍，纏蓋顛倒，世間憂患，遷變苦受，欲貪義利，如是染因，顛倒之法，有慢等縛，化生因行，廣大布施，獲得寂靜，無相勝義，云何相應，靜住安樂，善心俱起，染諍遠離，此中我慢，本因貪欲

增上邊際，供養聖賢，清淨教誨，運載為義，是處冤家，天后天帝，真實變化，施設語言，自在眾等，無有圓滿，寂靜作業，有德有力，根本運載，圓滿障盡，瀑流顛倒，寂靜遠離，彼彼是處，布施發生，清淨修作，希求寂靜，菩薩制制，有情發生，清淨因行，是處菩薩，真實布施，生起聞持，清淨聚落，隨順淨妙，力用邊際，大乘增上，九地煩惱，隨順天趣，王臣自在，彼此教誨，冤家明妃，天帝憍慢，真實瀑流，煩惱垢染，纏縛我慢，諍訟，僥逸自在，上妙語言，明了智慧，煩惱皆止，求勝義處，如阿羅漢，真俗之智，報身自在，邊際相貌，寂然如空，懺悔彼過，我縛邊際，希求止息，遠離災難，如是懺除，有情三縛，求趣生天，快樂眾類，無暗鈍慢，欲貪遠離，彼求布施，修如來行，施設寂靜，能為生靈，運載負荷，圓滿無障，彼此安靜，圓滿無動，患難不生，長者善友，行布施，卒暴給與，圓滿相貌，能獲上味，彼人作煩惱，行與冤對，居修正解，脫無損減，義菩薩，修行嚴飾，尊者護國，本生之義，次第十九，德行自性，真實有力，煩惱施為，忻求不有，嚴峻修行，倒染損減，所謂隨順聽聞，菩薩寂默，種族正理，廣大無盡，無彼楚毒，淨妙因行，希求安靜，教誨施為，暗慢不有，隨順悲導，平等安樂，我慢性無，廣大行施，求大乘類，因行根本，清淨智慧，求安靜處，修自在，力聽聞，正法，無損減，邊世間，真實是處，有清淨心，行施，王者種族，安固無動，煩惱豎喧遷變，皆止，護助群品，世間希有，修崇之意，淨妙因行，自省，菩薩最上，教示圓滿，善根，過去

寂靜有情，遷變善淨，安住勤求，修習勝義，根本寒苦，道行戒德，清淨如此，自性聖者，義利九種，相狀生起，邊際最上，調伏戒德，積集出纏，縛義無倒，荷負寂靜，根本彼彼，無性色相不生，聽聞記念，顛倒之因，有情何有，解脫相貌，湛然安住，災難無有，我慢全止，遠離舍宅塵垢，染惡發生，寂靜祕密之行，清淨自性，增長根本，淨業難行，妙因調伏，煩惱苦楚，圓滿天趣，淨妙勝義，持戒清淨，道行誠實，隨順邊際，自在勝解，圓滿淨因，出離纏蓋，捨驚畏，訟愛育，彼等安樂，無染，我見遠離，田宅真實，如是希求，造作之處，自性損壞，不行布施，愛育卒暴，增上色相，云何顛倒，一行數取，諸趣發起，言說根本，處所無有，染諍愛樂之法，圓滿隨順，云何最上，勝義之法，自在悲導，有情邊際，息惡善友，眾染能止，生布施慧，壞我慢邊，持戒自性，寂靜無倒，隨順聞持，求布施因，勝義清淨，聖人了知，隨順種族，真實法行，顛倒遠離，求盡染法，聞持滿足，界性祕密，煩惱永斷，自在有力，飲食施惠，無和合諍，無顛倒慢，修調伏法，行成就行，是處菩薩，悲導生靈，精求無已，圓滿趣向，無倒之行為，纏縛本，如如因行，靜住清淨，暗毒災禍，苦惱飢渴，盡無所有，念念有力，出離纏縛，勝義根本，聚落城邑，在處安樂，本行布施，寂然無諍，究竟寂靜，資糧滿足，希求邊際，出離災難，癡迷倒本，勝義調伏，顛倒難出，智慧聽聞，圓滿了解，苦惱之患，人之影像，體性非有，婆羅門眾，智慧有在，城邑聚落，人民自在，貪愛纏縛，崇修止息，大

乘教道發生趣向世間之人習如來性相應無苦煩惱體實隨順善業。有學修崇煩惱自止。是處王者行菩薩行。種族圓滿有力無倒。名聲自在廣大施為。智慧寂靜了如本性。發起大丈夫止靜國界。智慧寂靜了如本性。發起邊際清淨妙行。自在調伏最上生起。果報淨妙出纏之相。有情聞持天趣智慧。是處廣大有情清淨妙寂。暗慢除遣。無縛遷變殊勝生起。冤對災禍冥然止息。賢慧有力慧解真實。相貌和合群生仰重。聚落無乏誠實如是。云何憍恣隨順處所。飲食暗鈍進趣邊際。清淨有德聞持有智。處所寂靜善根無染。有情和合別別智生。平等智慧飲食普施。煩惱重障根本猶我。本既染時未亦隨盡。如此止息真實教誨。如是縛染俄然散壞。暗慢止息。如來覆蔭如天普蓋。隨順止息。智之力用無邊之功。如王安住。云何行施調伏有智。善言慰諭究竟出纏。隨順因行彼智如此。是處如王。自在教令國人所稟。處所憍慢縛染增上。有情苦惱靜止如本。此顛倒因真實我見。希求災禍無力不起。是處自性施設。喧諍顛倒冤對。鈍弱愚昧。纏蓋自止。憍慢纏縛有情淨智。意解施設煩惱盡息。如大我慢此為根本。增上智慧善妙語言正解脫義。一切有情供清淨眾。界性諍訟寂然止息。不壞瀑流苦惱無邊。上妙制度須憑勝義。布施無盡求天趣因。憂惱飢渴無大智惡。淨妙聽聞如是安樂。淨智聞持如蓋覆蔭。染法不生增上寂靜。如王教令善淨因業出生智慧。無時不欲清淨之眾。智

慧力用具足妙定。道行增長邊際殊勝。靜妙上品自在覆蔭。究竟邊際世間安靜。在處平等處所最上。施因所得發生勝義。菩薩教誨如是王者。修無相行隨智慧力。天趣淨妙纏蓋遠離。作諍訟法無根本施。有冤對行彼實無因。求棄染法增上淨妙。發生因行正理自性。德業清淨止息慢類。有學寂靜無鈍弱行。制度群品止息愚昧。道德行施無處不運。自在有力染倒盡止。圓滿如行出離諍染。苦惱冤親復能遠離。彼智慧性善淨圓滿。真實因緣殊妙生起。忿怒遷變造作諍訟顛倒語言。非天之行。飲食希求無修彼智。貪欲語言無真實慧。心地無實縛染生起。煩惱障在希求喧諍。有大國王演說正法。令心歡喜隨順正理。自在邊際增上智慧。瀑流煩惱憂惱相貌。圓滿聽聞。顛倒慢法一切遠離。云何根本布施。善法顛倒染慢散壞。業道圓滿支分隨順。正理飢渴邊際增上。遠離調伏。云何求盡顛倒。造作清淨出離諍訟。忻求善靜悲愍十善。善友智慧圓滿修作。行清淨行福德如此。名色五蘊希求無動。聽聞祕藏彼因無邊。彼煩惱倒真實苦惱。圓滿學處身體淨妙。世間福德果報不虛。云何增上究竟邊際。聽聞學處求彼勝義。真實清淨不染不生。飢渴纏縛意地無障。壞滅縛染如空無礙。思惟不有。卒暴纏眠。根本皆盡。如來自性本由智了。最上詮須仗言說。執持暗弱毒患。因法業道之緣。全憑智力。力用清淨三毒不生。自性聞持求心滿足。三乘運載同歸寂滅。真實支分離倒圓成。

瀑流煩惱三種根本。本既斷時餘皆遠離。隨順諸佛清淨教誨。如是之法名正解脫。有情相應因於憂惱。嚴峻所在說大乘法。求祕藏因無名色相。染諍遠離圓滿如是。有情是處隨順貪欲。造作煩惱自在顛倒。清淨義利成就真實自在最尊。無我法義見無倒。無暗昧施有情證此。勝義無相執持無減。善淨妙因隨順有力。自性澄寂蔭覆義利。有布施力清淨聞持。為報身本福德無壞。遷變之行有為真實。因業自在如阿羅漢。寂然和合隨順出纏。求本覺性長養真實。二業無犯求如如義。菩薩本生鬘論卷第七

菩薩本生鬘論卷第八 聖勇菩薩等造

宋朝散大夫試鴻臚少卿同譯經 梵才大師紹德慧詢等奉 詔譯

智慧清淨無我慢眾。有善友力除顛倒行。增上德行勝義根本。難行淨施最上無諍。精舍安住能斷貪欲。顛倒支分意出染縛。寂靜妙理如是求證。名色如湛然安住。勝義德行真實無諍。善淨智慧遷變自在。無彼時分如是自性。勝義無諍隨順智慧。寂靜妙理德行無縛。病患之因處所遠離。希求淨妙根本無染。無倒寂靜煩惱自止。彼根本智證法身體。無邊有情運載。於是勝義調伏苦惱無因。彼煩惱縛顛倒災禍。求清淨智遷變止息。自在之處煩惱邊際。破壞世間相貌寂默。如煩惱縛令色蘊生。暗鈍纏蓋無因自殄。此圓滿行。憍恣煩惱我慢根本希求永寂。隨順正理愛

護寂靜無縛染惡。彼天道德生起真實。出離煩惱有求根本。善眾德行勝義無諍。增上瀑流運載無盡。近事男眾善根發生。自在修作如是難行之法。聞持具足無遠倒離。

菩薩施行莊嚴尊者護國本生之義。次第二。十。遠貪瞋癡發生勝義。顛倒染盡。聽聞真實。十二分法。忿無體生隨順染倒。希求縛性。所謂隨順聽聞菩提薩埵。大有情義。造作時分。大婆羅門種族德行。寂靜止息。王之德行稱自在。天世間真實智慧無有。相狀精嚴名稱增上。修行業道。聽聞有德。淨妙布施。自在無縛。有力澄寂。彼災禍本驚畏如是。具足聞持。損壞彼染。智慧如寶。損減染諍。根本縛力真實。我見造作縛染善淨圓滿。調伏自性增長善法。別境中慧遍行之想。有情安住。真實造作清淨教誨。尚座阿闍梨軌範師等。發起大乘。究竟義故。愛樂布施。清淨界性無染諍義。有情損壞煩惱暗鈍。圓滿勝義寂靜聽聞。上妙相狀。能除毒害。纏蓋遠離。荷負運載。根本寂靜。隨順貪欲纏縛之行。無變動相。賴耶攝藏。不可破壞。雜染所依。身體自性色根依止。是處菩薩隨順有力。聚落城邑淨妙教誨。有情無不機器相應。調伏眾類有情賢善。修十善法運動依止。無貪欲行。意地清淨。希求安住。運載三乘聲聞緣覺大乘三種性類。寂靜之處。色相邊際。荷負生靈。誓求寂默。清淨教誨。達解空相。寂靜祕密種族具足。根本趣求三乘聖果。清淨無動調伏止息。淨妙十善寂靜根本。最上希求無縛勝行。息惡行人精嚴

意地。寂然無縛煩惱不生。勉力誨論精求寂靜。隨順祕密不起倒行。苦楚遠離愛樂進修。自在有力無損勝因。清淨妙智梵行廣大。本無學果。我慢三種增上遷變。自在蔭覆空處。無有菩薩於有情所唯修行捨。隨順處所我慢止息。修建如是聚落城邑。莊嚴無盡飲食精純。有吉祥慧瀑流煩惱止息。無有和合覆蔭。無染因業。修行勝行清涼如月。其心無盡勇猛堅固。執持圓滿善妙崇極。禪那寂靜器界種族。災難遠離出染纏蓋。彼實有力根本相貌。發起難行殊勝妙行。鮮白光淨天中之報。王者在處寂然安住。是處其王彼時全無憂惱之患。調和諍訟快樂增上。種族相貌嚴麗。希有成就最上邊際之處。諍訟損壞止息。非有根本自性修崇善妙。成就安樂增上勝義。國界上妙聚落豐盈。本從於心。真實纏縛熾然造作。不動相貌無倒邊際。圓滿寂靜實有自性。稱讚功德堪任正法。意地真實湛然為義。暗慢增上諸天遠離。是處國王如菩薩行。修崇三業平等普濟。彼出煩惱障出清淨慧。十善教誨盡顛倒相。我慢之因趣求不有。阿闍梨行肅然清淨。世間諍訟自性正寂聽聞自性。靜居天眾瞋忿已寂。上二界中瞋恚不行。有煩惱縛當地之法。本覺自性彼倒遠離。彼智自性力不能制。事觀力微理觀方斷。如聖人說貪之邊際。非想非非想處亦有。無理慧故未能遠離。貪癡慢見第九品道向果方斷成無學心。遠離王者菩薩智慧有力能生。自在誨示遠離纏蓋。最上損減障染邊際。

時彼世間獲得大丈夫相。愛戀慈母。色相清淨真實之因。如法調伏無根本諍。修圓滿行無慢染障。獲正解脫顛倒止息。如是聞持彼倒遠離。有情寂靜法體無諍。清淨勝義憂惱止息。處所和合意清淨法。無倒真實處所澄靜。有情無縛智慧無邊。如是女人無暗鈍諍。遷災禍眾菩薩教誨。王者勢大增上。教令普覆。如天造作相狀。無空閑處所在纏縛。連持因命求和合相。染障遠離。是處國王覆載生靈。有智有力施彼人民貪愛止息。國界群生遠十惡行。往求聖像親詣恭奉。過患皆止。往勝義性。聽聞清淨出離纏縛。造作相貌靜妙安住。飢渴楚毒寂靜皆止。世間有情殊勝生起。無倒勝義遠離諍染。如有情演說正法。身體清淨。有染慢障世間顛倒。邊際纏蓋祕藏皆止。此大我慢真實染法。聽聞如是。云何最上之性。世尊之德。天中之天。福德自在究竟如是。顛倒瀑流一切皆盡。我慢增上淨妙尸羅染諍盡止。如影隨形究竟邊際。壽命增上福德莊嚴。造作制度教誨彼彼。如是自性圓滿施為。靜妙聞持悲愍眾類。真實自性清淨業道。寂靜邊際天人之心。云何無增上慢繫縛於彼增上愛樂。清淨布施寂靜因相。寂然遠染。廣大悲願慈母之行。教誨於子。如王平等運載生靈暗鈍等給。如是人民稟王制度。菩薩勝行邊際如空。無煩惱倒無忿恨縛。自在力用善妙修崇。心無有盡如王之教。我之暗鈍增上染障。冤對無盡業道生起。祕密之因染性自止。善修圓滿支分有力。布施廣

大煩惱無力處所遠離彼十善行修設供養  
 人民安靜我慢喧諍煎煩盡止勝因義利慧  
 性本有菩薩教誨殊勝義利清淨妙慧慈母  
 育子真實愛念相貌災禍施為如意增上平  
 等發語誠諦災難遠離是處彼王如菩薩行  
 治育生靈自在澄寂云何無諍發生勝義思  
 惟趣求諸天梵行纏縛止息圓滿智慧增上  
 寂靜造作邊際布施瞻奉菩薩寂靜誨諭群  
 品云何種族災患真實纏縛之本難可遠離  
 希求染諍增上我見有情運載作業止息菩  
 薩善誠王亦止惡巡遊聖跡妙善可臻增減  
 不生語言止寂忿恨遠離如邊際慧制煩惱  
 因長養忿恨教誨可止最上我慢調伏息除  
 王行善教忿難皆止善法增上生因真實修  
 施為本義利如是煩惱邊際自修勝因惡報  
 遠離災難如火焚燒善根自在有力運載荷  
 負邪行不修人民崇善我倒纏縛自性遠離  
 布施之因無我縛本生有邊際熾然無諍煩  
 惱自止和合相貌災禍本息光明現證本寂  
 無求圓滿妙慧思惟難及有情無染勝義如  
 是希求本寂遠離三箭國界淨妙增上如此  
 無倒遷變瀑流止寂相狀無實增上德行圓  
 滿寂靜如火滅薪煩惱暗鈍苦惱邊際廣大  
 瀑流無學永寂念我見盡成就勝義如如增  
 上本無災禍澄寂義利真實無求成就無相  
 煩惱諍訟正理可除無邊繫縛聖智斷滅出  
 纏自在解脫為本趣求勝因盡染遠離忿恨  
 遷變造作由我無倒修業清淨為本遠顛倒  
 染云何勝義如如寂默邊際真實離驚畏怖

力用如天勝義無我真實無邊離增上慢彼  
 無言說壽命無動冤家義邊無學已除是處  
 國王德望休祥人民仰附行布施因遷變有  
 力聖惠周普隨順色相善淨調伏行十善行  
 修布施心增上安住制度嚴峻善妙具足聚  
 落人眾出纏離縛圓滿有力有情生因無我  
 善靜菩薩運載演說正法忿惱之行非天律  
 儀隨順顛倒無寂靜法正理遠離進止舉動  
 染諍皆息無變災難自在止息如是方便隨  
 順寂靜善淨語言補薩陀葛無忿惱行修如  
 來心菩薩行布施莊嚴之義尊者護國本  
 生義邊第二十一本無顛倒名祕密藏清淨  
 相貌實大丈夫希求善趣所謂隨順聽聞菩  
 薩意趣大功德聚百千萬眾邊際如空廣大  
 之處國號無我王名最勝所行政事境內無  
 偏福德智慧圓滿無動憶念種族真實無替  
 慧施生靈奉戒清涼四民無棄冤敵諍訟聖  
 力皆止自無貪欲遠離飢渴清淨無倒聖德  
 無私教令普均在圓滿真實無壞熾然有  
 德險難無怖根本有學希求聖位暗慢有情  
 無能進修究竟因行世間之因體性破壞無  
 盡染諍天龍鬼神成就縛因無倒勝義因不  
 可得清淨妙因真實祕法聽聞自在身體福  
 因根本邊際無倒寂靜動止身安如是清淨  
 真實布施正解脫法義利無倒發生寂靜遠  
 離歌舞清淨教誨遠黑暗業求如如行如白  
 蓮華淨妙根本塵垢遠離造繫縛心寂因無  
 有相貌遷變縛心真實聽聞遠離是處彼因  
 遠清淨行有情熱惱飢渴所逼無有寂靜有

縛根本意地成就明白自性動止安靜災禍  
 止息無有煩惱顛倒驚畏無調伏行靜住聽  
 聞聖力無盡正解脫法煩惱止息纏蓋相貌  
 真實無有德行自在勝義無壞善淨邊際我  
 慢不生運載聽聞甚深祕密清淨真實調伏  
 修作梵靜名稱國王有力齊等讚詠無我寂  
 靜遠顛倒因道行鮮潔處所靜妙行施真實  
 根本微妙無倒修行聽聞十善增上因業善  
 之一法增上福德智慧根本教誨語言圓滿  
 有力修布施行福業真實變化之因十善果  
 報有勝福慧是處無有損減國王聖德邊方  
 止息無有傾動快樂如天真實安住集福為  
 因聽聞殊勝淨妙名色求報福行成就有力  
 色相隨順我慢暗鈍聞教不生寂靜有德染  
 諍自息一切人民修天人行共崇施業增上名  
 稱福樂之因聞教修行蓋纏遠離顛倒止息  
 獲得勝利福報如天崇修正行聽聞歡樂湛  
 然安靜法性根本寂靜無生具足聞持半身  
 應現遠離繫縛祕藏真實荷負生靈顛倒不  
 起清淨教誨安靜誠諦無相智慧了不可得  
 制度廣大自在無怖廕覆相貌屈伸可依彼  
 求義利造作圓滿變化邊際本由勝因如如  
 寂靜遠離諸相三寶安住無傾動故瀑流煩  
 惱如來永斷澄靜如月方圓任器然彼支分淨  
 妙安住作業自在嚴峻可則無邊災禍澄心  
 自止狀若蓮華淨妙可愛吉祥邊際發生妙  
 因無垢制度災患可止顛倒垢染心善無縛  
 德行最勝圓滿自在造作無邊遷變止息清  
 淨聖力貪欲能斷善淨最上無相圓滿如來

之性無損減義明白自性寂靜修作塵空止息善淨能離善施無靜如月除暝施雖生喜無正解脫遠離纏縛真實自在一切顛倒淨染皆盡勝義安然煩惱無動造作自性染倒義利具足聞持清淨誠實如暗鈍障影像修作卒暴之處真實遠離施者如王濟益無盡布施無偏如雲普覆無縛修崇善靜止息德行無倒世間成就光瑩霜雪如冰明白垢染縛體修淨聞持遺形無因真實無有上妙修崇本有佛性譬如月滿淨妙澄寂暗鈍諍染佛力能斷求邊際處了知無倒慢意不生塵垢遠離隨順遷變本施修行過去之因處所清淨如天趣因彼彼真實行毒藥處了知無智彼遷流行顛倒之本三寶安住無傾倒故莊嚴寂靜自在快樂平等相貌盡顛倒染熾然修作安固無動自在遷變崇因可得如來十力煩惱永斷根本淨心聖因方得名色真實五蘊清淨勝義自性無念澄寂流轉因盡力用常寂驚畏因緣無處有在是時世間真實無倒清淨界性無邊安靜念處因緣往古隨順是處彼因誠諦清淨流轉狀貌定慧明白上妙果報圓滿和合行捨平等影像真實纏蓋慢類暗鈍根本損壞染性圓滿修因勝義清淨力用修作具足聞持慢等損壞清淨界體流轉無因不動行相無倒之本瀑流之處遷變無彼熾然災禍忽而不有涅槃體常湛然安靜十善無邊一合清淨顛倒纏眠色力無盡舍宅田產我能增盛運載親族無損安靜處所微妙輕慢無有如是纏蓋了知遠

離真實無倒修因善妙清淨邊際方所寂靜學解圓滿真常德行南方有天無因我縛瀑流止息清淨無諍梵行施為勝義誠實淨妙色相德行成滿自性遷變福德安靜修布施行彼我無怖我見垢染顛倒遠離如是災諍恐怖無有諸天淨妙譬喻何及彼性發生諸法如是十不善根縛因遠離是處飢渴菩薩誨示勝義圓滿倒染止息云何寂靜災難不遷是處豐盈教誨如是彼天染行顛倒息除寂默安住意地觀察無因諍訟制度有實清淨色相本無變動云何修作聖言可稟大乘究竟安固無動全界煩惱為繫縛體四種勝義談旨為上清淨妙因盡顛倒染人趣有情復能遠離最上遷變歸命三寶如來十力究竟為義成就寂默力用無邊諸天自在盡心迴向聖人義利清淨真實本性如是安靜秘密荷負之處有制如此煩惱力用如來永斷根本智心為最上品勝義寂靜如來性義是處菩薩無垢清淨諍訟邊際無因自息損減義邊求不可得病難因緣本十業道眾人所在彼行布施復有我慢遞相隨順甚有飢荒制度可止圓滿澄靜如秋天月求名色相了知無我力用可見淨妙邊際種族寂靜無因人眾造作於心變通萬行憍慢無施損減力能自在之處倏忽遠離流轉無畏恭謹無慢求無破壞聞持真實是處和合增上聽聞遠顛倒染遷變喜受所在行施隨順正理捨離鬼趣發生智慧是處丈夫多聞誠實廣作勝因意地行施運載色相德行知見諸天勝因

聽聞隨順究竟因行修崇如是我行布施圓滿應器災禍熾然變化止息善妙根本因行何如寂靜真實千般化行諸天清淨纏蓋遠離是處有王制度作業自在成就諍訟止息最上貪欲舍宅義利清淨方所聽聞真實淨妙伽藍相應平等增上相狀盡修崇業是處精嚴殊勝惠施湛然澄寂溫潤鮮潔淨妙可愛意地無犯澹淨根本廣大為義彼中無念邊際如是造作遠離放逸名色無倒處菩薩行上妙真實寂靜根本圓滿覺性本來如是學取求諍清淨無怖是處希求殊勝因行布施運載荷負親族清淨誨示教修崇業十善發生根本如是求如來性消除飢渴修淨妙因圓成大器求遷變行善淨有力自體思惟遷流之本出諍之處無飢渴事了知纏蓋自然無動菩薩是處勤行教誨秘密甚深求者自得清淨勝因真實澄寂善除飢渴依稟聖說自在邊際根本祕藏有情遠離慳貪之行安樂具足四種勝義染倒不施慢類無有了知最上慈母恩義有情善知根本顛倒暗鈍我慢諍訟無有具足聞持王者之法有情了知布施殊勝平等如空修崇依稟菩薩教授隨順無倒佛十力義一切眾生佛性皆有嚴峻制度所謂大乘大般涅槃如是寂靜有情義利如有學自性智慧方便運載煩惱災禍求盡相狀遷變之義了知真實貪欲過患如來言說除飢渴義云何吉祥如滿月義災難之法本由心起因實不平發生邊際我見之法染污為本意地被縛作業無盡菩提薩埵依

聖言說不壞之法本自誠諦朋友求處有智  
可依增上勝因隨順正法彼心布施須濟生  
靈飲食遷變修十業道自在隨順如來祕藏

上妙邊際捨身修施有情運載無憍慢事智  
慧圓滿倒染捨離別別德行真實了知寂靜  
勝義盡彼顛倒是處無我究竟邊際彼運載

行靜住無倒善能有力修建邊際鬘飾上妙  
能盡奇工如是究竟彼智慧體隨順修習十  
善因行發起方便清淨迴向意地無慢究竟

真實是處病患邊際無痊自求治療處處彼  
時驚畏無飢荒事言無倒說廣大知見彼第  
六意清淨無倒我見欲貪求不可得有情災

患自復了知瀑流煩惱應時止息隨順了知  
遠離如是聽聞飢渴布施能離自性力用慧  
解了知自體隨順發生語言寂靜力用月滿

之義根本布施無染諍義清淨澄寂無煩惱  
義聖人冥合如如勝義究竟自性廣大清淨  
德行自在因力為上是處愚昧遠修智慧根

本鈍弱畏懼增上復作是言捨離飢渴有情  
化生淨因方感平等了知求隨順事吉祥勝  
義復能修作稟聖言說善除飢渴王言調伏

所在安樂真實之因自然無動在處義利渴  
乏皆盡聖賢無慢了知真實具足聞持自在  
行施無上教乘制度清淨了知聖法顛倒遠

離具足聞持清淨教誨苦惱去除佛十力義  
有情行處顛倒繫縛究竟無動勤修布施清  
淨教法稟受無乏苦惱不生唯清淨眾一修

建處了知施本稱量善惡惟憑因業淨妙修  
作平等為本求因邊際無有相貌布施支分

魔不能壞過去邊際清淨無縛了知根本勝  
義澄寂求遷變相修調伏行無我真實變異

鬼趣慈母之處求離怖畏教誡修因清淨無  
倒遠離災禍無破壞義荷負三有調伏慢類

是處自在具足捨施無有瀑流煩惱顛倒自  
性了知災患之本求染諍盡無順貪行相貌

寂靜和合之本無相造作賢聖平等遠離飢  
渴了知教誡善哉善哉福德廣大具足隨順  
無上正法善淨諸天湛然安樂運載有情了

知十善作制如王無憍慢事煩惱無因愛護  
無怖時不暫離治育求安云何有情寂靜於  
此布施真實方所殊勝無我寂靜王善平等

傲慢不有飢渴止息是處豐盈殊勝解脫王  
行正因吉祥如意滿足聞持善施誨譽施設  
妙因益濟生靈棄背顛倒修廣大行如是智

慧真實俱生施行千種賢善為上彼慈母力  
無邊施為我實無報瀑流煩惱佛果永斷十  
地親證如來性義無邊寂靜遠離鬼趣王行

勝因遷變隨順布施真實無諍之本是處自  
在具足聞持誠諦出纏不動澄靜修施力用  
根本相應有情無因不充飲食方便修崇布

施滿足我慢暗鈍無學止息無倒清淨遠離  
纏蓋是處國王智慧圓滿見究竟因三寶無  
動供養增上妙色熾盛自在具足施設語言

自處清淨地法無諍如來十力云何獲得隨  
順如如造作真實具足布施了解聖說本因  
淨妙顛倒止息行施制度善修調伏是處多

聞寂靜支分圓滿希求上妙修崇平等病難  
因緣煩惱殄滅憍恣調伏我見垢染無因施

設國王了知無邊過患自行制度災難泯息  
菩薩本生鬘論卷第八

菩薩本生鬘論卷第九 聖勇菩薩等造

宋朝散大夫試鴻臚少卿同譯經  
梵才大師紹德慧詢等奉 詔譯

求彼真實無修可得最上顛倒成就災禍善  
因無有憍慢情深無我遠離是處伽藍寂靜

無縛布施雖多全無諍訟有情所居廣大清  
淨聲聞動轉大乘安固彼天如空智慧最勝

祕密甚深因行無倒了知邊際力用無盡虛  
空無性隨順容物貪愛顛倒自性遷移彼彼

復增聽聞誠實國王惠施清淨崇修珍寶無  
邊淨妙無倒真實諍訟安靜無有聞持勝因  
行施清淨王者了知相應善妙彼王國界平

等安靜慈母快樂相應最上菩薩是處無相  
修作如是行施求殊勝事復無損減如來性  
義自求無縛王者依附不動止息邊方相狀

增上教法止息災禍垢染纏蓋諍訟邊際無  
量諸魔不能破壞平等了知攝集為義增上  
病難自求災禍隨順貪欲不知因果自有力

用不知血脈三毒復諍自在垢穢不知遷變  
顛倒無盡正理因緣無顛倒怖齊等依處慢  
法遠離方便布施煩惱無有自在放逸寂靜

止息增上教法快樂之處暗鈍我慢了知無  
益根本如如法性無盡成就實性求彼邊際  
是處無實放逸我慢了知教誨善求布施真

實諸行三種鈍弱清淨遠離獲得相貌舍宅  
安靜群生止息不失因行清淨修作顛倒遠

離云何修習災禍除遣了知如是無倒安住具足因行覺了如實根本相貌希求邊際菩薩墀發生是言國王制度廣大真實調伏邊方施設為上遠離病難布施飢渴見彼語言善靜遠離損滅垢染繫縛處所有力聖賢慢類捨離邊際力用清淨布施彼等善淨飢渴無有此因方所無時不修真實布施增上飢渴出離顛倒發生語言清淨修崇制度無盡愛樂寂靜十善發生如此遷變淨妙之處自在具足希求誠諦方便修崇有情施因云何有情自在聞持王者具足廣大殊勝因了知教行如自性無縛真實方便增上了知無諍圓一由旬修崇勝概必獲淨因淨妙真實邊際寂靜溫潤澄瑩善妙勝因造作處所無邊真實相貌可愛自在殊勝自性遠離是處王者能濟飢渴聖言誨譽誠諦時分盡除災禍不壞相貌了知界性欲樂邊際有力遷移勝妙因行布施相狀最上無倒不壞修崇災難遠離語言無諍荷負廣大果報寂靜勝義修作如是語言飢渴之因清淨止息正理施為發生教導帝釋天主語言誠實如是十善究竟勝因第六意識染惡遠離上妙語言希求布施根本勝因體性無倒彼實邊際云何無性損壞真實善法不生趣求聖道正理本寂云何知解了知方便王之處所廣大寂靜如是教令成就制約施設運動益濟無邊善除飢渴最上言說云何方所世間為上修建邊方生靈安靜如是正理三寶無傾安住無動造作根本覺了因性離畏懼義愛樂繫

縛遷移處所自在邊際了知因行是處覺性智解了知勝諦真實貪欲無有流轉因性飢荒止息調伏自性卒暴無傾戒德無犯律儀可遵歡喜為義力用可依王名廣大求不可得我慢邊際有情運轉十不善義如是布施滿由旬處我慢有情聽聞盡止學位有情離畏生喜荷負有情在處說法有情之心能了義利能斷貪欲力用可求彼離我性無倒希求最上德行有情依處如是寂默無忿恨意有情布施德行之法彼離瞋恚出纏為行住處不有顛倒修作唯求諍訟災患之本佛法梵行進趣屈伸利益為義最上清淨吉祥勝義顛倒災禍希求盡止如是德行獲得祕密觀照力用聽聞真實不生義利執持無實自在之處增上無諍清淨布施意地增上病難止息相應遠離彼天之趣守護為義無我行施淨妙依持德行無諍了知覺性貪愛界性無解脫義流轉生起無因顛倒清淨行施真實如是了知施法殊勝之因善妙體性法本無諍上妙愛樂根本三善寂靜遷變吉祥為義觀察有情飢渴災患是處國王有力修崇真實無慢愛育圓滿纏蓋不行相應遠離飢荒之本了知壞性菩薩是處本無垢染根本三善祕密希求影像邊際飢渴遠離根本無倒清淨誠諦諸天十善圓滿勝因瀑流煩惱了知止息造作相狀貪欲無壞修行布施教法之本能盡顛倒本意修此諸天之本因行布施真實邊際名為增上相貌光潔實大丈夫如是無諍安止巖谷獲得寂靜安固不傾

清淨妙因無我發生善友相貌圓滿如是造作用義利成就處所邊際過去福業十善因行崇修如是相貌無諍菩薩之行意地獲得圓滿清淨菩薩有力布施莊嚴無有邊際垢染損滅常住不壞真實流轉丈夫諍訟欲貪無寂處所災禍造作之本有情智慧了知彼盡所謂菩薩真實遠離云何相貌圓滿無縛觀察處所別異如是世間怖畏明解染縛了知處所彼因遠離縛因棄背聽聞誨示世間之因有學能捨清淨自性智慧證之教誡師邊有情智生廣大修崇世間因行運載三乘同歸佛性遷變影像彼彼無實煩惱愛戀梵行無因出家之眾觀彼無智煩惱過失如來永斷祕密德行清淨勝因福德聞持相應遠離有情方便愛樂顛倒瞋恚無有獲得護念是處應知世間我見城邑義利遷變處所了知無倒王者護國災難無有具足聞持了知所在聽聞德行觀察真實王之國界邊遠難往殊勝相貌災難無有涅槃自性無縛所顯離倒布施密行真實最上處所諦實修作進趣邊際自性無毒邪行不修圓滿無諍近住根本清淨依止德行真實平等邊際有本勝因祕行無諍愛樂清淨寂然無廢菩薩增上自在邊際聽聞根本布施因相云何吉祥增上聖道我慢不生了知勝行美饌具足愛育真實相狀盡無邊際如是云何清淨布施無倒制度處所寂靜了知無乏是處彼實智慧無相患難無有寂靜修作菩薩道行真實智慧有情倒災難泯息自性祕密煩惱無有

了知施行相應有力。垢染遷變德行具足。慈母愛育熾然最上。自在邊際寂然有力。支分教法詮顯澄寂。國王制度邊遠無動。菩薩本因嚴峻遠離。四果無學圓滿勝義。諸天愛樂。增上教法。希有相貌喜悅無動。寂靜無諍。清涼如月。修建真實。諍因遠離。相應希願。福德有智。根本教法諸天依稟。悲愍有情。流轉無替。是處欲貪最上顛倒。具足聖法染因皆盡。具足聞持勤求正法。布施隨順名稱自在。最上祕密魔不能壞。國王愛慕遠方寂靜。自在遷變嚴峻制作。災禍本末肅然止息。是處智慧遠離瀑流。顛倒染縛多種慢類。菩薩支分寂靜修作。求因無壞。心意止息。空性本寂。自求安靜。人趣荷負慈母為本。自在名稱煩惱盡止。國王是處能制貪欲。瞋恚愚癡多種輕慢。飢渴朋屬生靈止息。菩薩增上清淨自性。身體獲得有情真實。王者如是修崇本業。彼實災禍顛倒繫縛。瀑流煩惱十種根本。造作施為平等布施。圓滿有力無諍真實。清淨界性嚴峻獲得。彼聽聞性有學之因。戒律根本。施設無盡。隨順流轉不動增上。十善根本。無性增上。欲貪患難無縛遷移。時分真實崇修。施行如是諍訟。彼無有慧。調伏災難造作止寂。了知放逸根本知見。是處菩薩無上教誨。云何意地煩惱難斷。希求無實造作無邊。如母育子守護為義。了知有情寂靜之法。無我力用。因善友力。施為寂靜無怖圓滿。自在邊際十種善法。遮不淨義復生語言。無邊修崇無人處所。求不可見無邊因行。過去之業真

實自性。憍慢止息隨順可獲。清淨教誨有情。顛倒智慧了知穿針之事。有情聽聞邊際染盡。隨順流轉愛樂之因。了知有情煩惱過患。是處國王惠施人民。寂靜安住希求變動。智慧了知趣求解脫。禪定智慧崇修相貌。菩薩如是止息纏縛。布施有情真實義利。自在行施具足聞持。修習行捨善哉遠離。菩提薩埵發起誨示。是時國王人民樂施盡意修行。祕藏珍寶一時捨盡。有情是處憍逸如是。中間寂靜煩惱無因。究竟安住了知布施無有相貌。寂無傾動如月澄靜。瀑流煩惱善心遠離。增上慢類災禍無有。常本不生觀察顛倒。運載處所寂靜如是。彼名色相誠實自性。染惡繫縛具足相狀。如有情荷負色相。清淨止息染因遠離。快樂義利相貌止息。世間業道成就報果。傲慢飲食飢渴顛倒。無有患難求彼遠離。過去顛倒造作時分。相貌繫縛變動止息。清淨布施希求殊勝。相應善因慈性修作。守護方所塵垢災患。有學進趣煩惱息滅。塵空不遷清淨安有。如是邊際復生災禍。根本廣大邊際之因。清淨趣求愛樂修施。隨順守護有情教誨。國王修建處所廣大。世間有情根本三善。無貪無瞋無癡。是善之本自性。無縛。邪見災禍真實無有。悲導生靈顛倒過患。如是隨順廣大寂默。造作從順三寶安住。瞋恚希求無智修建。城邑聖落親聚所在。清淨因行施設相貌。禪那寂靜伽藍所居。有情自性遷變無動。四禪根本五欲止息。平等成就根本快樂。真實邊際災禍隨順。止息塵空

飢渴相貌。無有是處施為十善。屈伸舉動。暗慢無有。祕密無怖寂然止息。希求無動見彼本因。十善利益纏縛止息。云何不壞真實相貌。造作清淨布施因業。應量器用勝義真實。成就祕藏自在誠諦。自性作業顛倒諍訟。心向菩提圓滿勝義。時分寂靜希求修行。靜住根本自求遷變。有學具足清淨修施。彩繪尊像。盡心興顯。一切修施根本邊際。過去安樂增上無動。中間清淨無因災禍。一種聞持。云何我慢相貌邊際。聽聞多種本來自性。過去諸業求彼快樂。福德無倒飢渴遠離。根本無別末業有異。布施纏縛貪欲顛倒。煩惱瀑流真實如是。損減諍訟自在修施。圓滿善業獲得勝利。無鈍弱慢進趣有力。遷移處所重復行施。世間安樂無動誠實。如是無倒明了知見。具足聞持盡彼殊勝。真實支分屈伸和合。無相之本佛法如是。國王治化法本真實。制度修作從順止息。清淨聽聞調伏為上。進趣止息。顛倒災禍。瀑流煩惱無越根隨。最上相應發生智慧。希求無倒寂然遠離。王之界分邊際寂靜。造作見聞災難遠離。是處菩薩了知無倒。能遮一切諸不淨義。有情見彼增上快樂。王之貪欲真實無邊。彼顛倒因忽然止息。聖德希求有養眾類。邊鄙寂靜隨時能了。造作施為本由制度。是處菩薩如慈母行了。知時分止息。顛倒增上觀察彼彼調伏。求趣聞持清淨勝義。誠諦根本無因名色。調伏顛倒行施自性。無動之本唯求布施。福德究竟自在安靜。增上愛樂清淨無我。了知根本瀑

流自性。飢渴患難相貌諍訟。寂靜邊際。鈍弱慢類。具足長養。如師子王。所在無畏。具足相貌。屈伸自性。祕密因行。上妙遷變。供養無慢。云何真實。增上勝因。寂靜調伏。清淨妙慧。隨順處所。言說遠離。云何勝義。無倒遷變。清淨勝因。煩性不生。淨妙如此。菩薩誨示。自在求施。真實語言。說法如雨。王者何如。制術廣大。善法無諍。自性觀察。清淨妙因。長養為義。正理根本。無倒具足。自性和合。身體安樂。養育之處。無邊修作。聽聞知見。真實趣求。獲得覺慧。最上邊際。如是聖法。清淨無縛。根本具足。喧諍無動。自性清淨。煩惱永斷。流轉之本。自性之法。鈍弱慢類。慳恣遷變。災患之本。寂止如是。有情影像。隨順無實。菩薩云何。最上教示。實有災禍。飢渴自性。是處顛倒。過去時分。有情清淨。廣大義利。布施因行。善妙止寂。有情了知。菩薩因行。發起十善。安止無動。具德教法。本來無有。隨順機性。施設有異。增上祕密。如是勝因。安固無動。云何身體。圓滿寂靜。修作真實。無畏成就。勝義自在。無生邊際。如是不動。菩薩阿羅漢。果獲得清淨。荷負顛倒。瀑流煩惱。無因生起。患難止息。觀察有情。清淨布施。勝義寂靜。解脫力用。是時教誨。自在修崇。如是我見。廣大無邊。瀑流煩惱。根本生處。復求造作。止息遠離。成觀察了。知時分。云何有情。調伏自性。造作無懷。久遠時分。寂靜如空。根本自性。觀察自他。清淨有益。是處殊勝。最上隨順。有力行施。成就無畏。所謂大乘。了知無縛。運載因行。如蓮出水。根本勝義。調

伏清淨。修施因業。獲得善利。災禍本相。不行惠施。了知垢穢。清淨無有。增上調伏。具足平等。勝義自性。無有彼此。災患之本。行施真實。淨智隨順。如是求彼。寂靜自性。煩惱染縛。清淨無有名色。遷變。布施希求。屈伸力用。一切有情。觀察無盡。隨順希求。最上因性。鈍弱慢類。自性無能。無相布施。盡彼修設。能斷貪欲。說真實法。云何諸天。語言真實。根本勝因。無諍修作。施行無邊。壇法根本。增修遠離。快樂義利。無暗慢本。止息顛倒。求修進行。具足聞持。根本勝因。天人無倒。增修布施。隨順勝義。真實之因。成就根本。求施因行。廣大清淨。祕密之本。荷負有情。布施修作。真實祕語。止貪欲行。寂靜增上。具足聞持。清淨勝因。自在如是。求一切因。勝義真實。增上造作。一切災難。自然止息。有無繫縛。垢染遠離。煩惱鈍暗。處所遷變。是處有情。寂靜邊際。有力自在。隨順本性。垢染縛因。一合具足。了知有情。止息諍訟。賢善修作。有處災患。勝義寂默。自在布施。清淨真實。自性有力。邊際。有情所在。彼彼作業。流轉生死。愚癡為義。達解邊際。我見遠離。造作根隨。災禍止息。調和處所。如空無礙。飲食上妙。無求捨離。清淨教法。有運載義。演說諸患。自性止息。彼求自在。寂靜之法。布施誠諦。修清淨施。圓滿無諍。遠顛倒本。寂靜如是。求祕密義。飲食施為。言說教誨。布施寂靜。荷負增上。如空相貌。真實了知。無學聖者。根本行相。正解脫義。如是平等。垢染止息。根本諍訟。屈伸因相。發起勝義。清淨邊際。往昔造業。增上

暗慢。獲得息除。隨順瀑流。無有寂靜。四種業道。現生順後。往業不定。如是一切。過去造作。自在具足。清淨邊際。布施業行。寒時逢火。有殊勝義。是處真實。根本無倒。名色和合。往業遠離。修習業道。根本勝因。諸天淨妙。求安隱樂。苦受之因。暫時不起。快樂自在。增上鈍慢。如是遠離。過去業用。善淨無倒。有情布施。纏縛自息。先世造業。意地不生。時分無邊。勝者先受。如是無學。廣大清淨。究竟安住。垢染纏縛。往昔殄盡。身器清淨。患惱無因。調伏有情。用意修施。世間寂靜。清淨了知。云何我慢。多種癡迷。心所欲求。盡纏蓋。諸天趣類。清淨所依。了知施行。圓淨殊勝。多聞聖道。了知無諍。屈伸制度。嚴峻修作。快樂邊際。高下平等。如是果報。隨順教法。運布施因。容儀清淨。圓滿德行。作業安靜。鈍弱慢類。調伏不生。世間有力。求因遠離。最上樂欲。行施真實。相貌清淨。諸天無比。遠離災難。云何勝因。全無垢染。修施慢類。止息。無上趣求。薩埵邊際。智慧明解。發生教誨。清淨時分。云何彼實。義利寂靜。圓滿知見。隨順勝因。止息慢行。自性善妙。處所鮮潔。教法殊勝。聞持具足。了知無倒。布施無盡。聞持有力。善災殊勝。慳恣遷變。時分盡止。論難知見。制度施設。布施相應。行因無諍。苦果相狀。調伏止息。清淨有情。飢渴無有。如是真實。遠離怖畏。彼此寂靜。災禍無有。世間勝義。三科之法。布施增上。暗慢無施。云何論詰。研窮性相。正理成就。樂欲根本。垢染縛體。我見為本。顛倒支分。鈍弱之心。垢染於是。舍宅本

無遷變何有。如來之性最尊最上。牛乳為譬。諸味中上。施因清淨無倒義利。戒律之義善淨語言。是時國王自在有力。處所廣大。惠施邊遠。節制修崇。制約嚴峻。如是造作利益有實。祕密言語本性非有。遷流造作性無常義。圓滿支分慈母恩育。語言調伏勝義寂靜。自性成就世間行施。善哉有智無諍。訟邊王言止息。不壞之因。遠離鄙見。正理無邊。運載為義。云何無難最上無倒。多聞具足根本見性。

菩薩本生鬘論卷第九

菩薩本生鬘論卷第十 聖勇菩薩等造

宋朝散大夫試鴻臚少卿同譯經梵才大師紹德慧詢等奉 詔譯

時分勝因本際如如。十善崇修流轉無有。根本知見聞持具足。清淨智慧自性真實。聽聞相狀荷負修作。正解義趣求難得。無邊方所寂然安靜。比丘遠離根本纏縛。布施因行圓滿無動。智解增上了知無畏。清淨勝因布施無減。寂靜邊際力用可得。有學相狀煩惱止息。無學聖人根隨永斷。四種瀑流習氣仍在。世間有情無明所覆。根本繫縛恣情放逸。自在有力無慈忍行。纏蓋難出瀑流相續。福樂果報聯綿如是。了知彼縛諍訟為本。希求圓寂證解脫義。彼實無倒聽業如是。水火風災熾然發生。了知瞋恚貪癡隨順。法性本寂湛然無生。遷變自性有為可法。世間有情四種業道。順現順生順後不定。祕密甚深隨順無相。戒律持犯發生真實。如來之性無損減義。

持戒清涼澄瑩自性。患難有情慈心行施。意地了知自然發生。彼岸之法無因安得。不放逸行諸天可修。快樂因緣根本三善。造作界性顛倒不生。嚴峻制度淨妙可愛。究竟邊際了知有力。修施相貌具足發生。尊像崇修福緣永固。了知聽聞寂靜如意。三寶安住無傾動。故此本勝義遠顛倒法。煩惱性類靜住無生。我見增上煩惱根本。造作無邊聖力能離。無貪瞋癡三善根本。慢類顛倒無力能生。有學靜住現行不起。彼自在力戒德清淨。相應聽聞善住增上。廣大寂靜三寶為九。九品智慧無相趣求。諸天快樂進修求彼。能斷貪欲說真實法。遠離果報有無。因行種子不生。如是勝法功德力用。纏縛顛倒無非皆盡。方所邊際遷變希求。如彼圓滿德業。因行果報施設百種影像。田宅聚落殊勝豐足。清淨教法利益安樂。真如自性本來常滅。無取無捨湛然安靜。三乘聖人竝為善友。繫縛之心真實顛倒。清淨界性自在止息。瀑流顛倒制度遠離。真實造作後更修崇。最上邊際本心解脫。清淨祕密止寂如如。相貌不生思議難及。此真實義究竟無我。王者知見制作如此。平等無二正法安住。道行圓滿寂然無怖。情非情物稟性常寂。解脫無生有為難捨。我慢諍訟實有遷變。能斷欲貪所在邊際。如是嚴峻修崇真實。彼大丈夫過去殊勝。無邊作業善法成就。有情智慧功能無盡。云何慈母養育真實。過去倒染誠諦清淨。如是祕藏究竟真實。覺者無倒勝義圓滿。毘尼律法有情能受。佛地圓

滿根本聖說。如是邪見染慧不生。靜住相應澄心自性。勝義發生邪見不起。平等趣求染慧止息。菩提薩埵修布施行護國尊者。本生義邊。已上第二十二義。并第二十三義合。我見苦受真實顛倒。如如勝義作用止息。所謂隨順聽聞義利。彼菩薩行智慧殊勝。種種自性無縛安靜。與顯尊像希求果報。寂靜安居冥心泯息。嚴峻處所塵勞俱盡。二十二根善法欲義。善惡昭然如影隨形。是可得義無不可得。國王方所興緝自在。息惡甚深。彼染破壞運載生靈。增上相貌。彼實難得。制度嚴峻。煩惱可得。瀑流為義。造作形像果報具足。明了自性。怨對何有。廣大遷變顛倒遠離。布施力用處所誠諦。想念聖言崇奉圓滿。彼智慧相獲得無盡。大乘平等教乘為上。貪愛繫縛障慈悲行。自在力用移轉無有。戒德無犯。制度可遵。名色上妙澄瑩如玉。相狀相扶。工業殊勝。菩薩誠諦動靜可依。是處均等。彼我如是。力用發生。果報成就。慈母愛縛邊方隨順。顛倒慢類種種遷變。現行縛體能生諍訟。壽數終盡內外普均。是處丈夫遠離喧諍。纏縛有情究竟能離。瀑流煩惱隨順不生。進修聖道福德堅固。執著我慢顛倒方所。發生勝義清淨止息。一合真常聽聞無已。意地清淨纏蓋遠離。患難顛倒諍讒止息。淨妙殊勝。彼我有力。根本煩惱十種不起。纏縛遷變制約正息。云何心昧摧壞色力。受報真實。勢力自盡。分別我見入聖乃除。慢類真實隨見可止。暗鈍諍訟無因生起。隨順世間施為十善。彼邊際慢增

上執著，顛倒分別受果決定，林木損壞如空無邊，誠諦受果愛支已潤，身負我慢為增之本，因果相扶類於形影，如空無邊寂然無礙，貪愛果報內因發生，不修善法無由成聖，寂靜如空處所廣大，發生善因果報隨順，自性清淨顛倒止息，聲相善巧建立佛事，壽數時分難以遠離，運載自他廣大祕密，平等難行我執增盛，趣求勝義圓滿如是，有情德行善修和悅，湛然清淨甚深難得，云何心法真如為性，彼彼時分安住平等，勝義圓滿造作泯息，十種業道並由心起，昧鈍根本克體唯癡，相應暗障王所皆是，我慢分開有七九種，瀑流根隨如來永斷，布施文義所謂大乘，佛法僧寶究竟不傾，善惡一相形對而立，了知時分長遠難得，求天趣因唯憑善力，保護處所慎密安住，運載邊際從二乘說，勝力增上了知善友，一種和我見除息，不生繫縛棲止勝義，具足聞持聖力荷負，如來之性觸物可知，淨妙名色澄心安住，圓滿智慧妙覺安然，涅槃勝義彼我俱盡，一合智力鈍慢皆止，智慧嚴峻了知長夜，此大丈夫了真勝義，趣求無相自在止寂，修布施行圓滿具足，彼運載因遠離縛義，成就彼力是處平等，廣大顛倒因行不生，恭奉隨順修成滿行，如此勝義上妙增上，林蔭茂盛災禍遠離，有智慧相了知祕密，發起勝因自在無邊，世間行施為十善因，大丈夫意圓滿誠諦，九地施因無倒修作，彼顛倒行增上除遣，暗鈍我慢體性真實，圓滿發生淨妙色相，欲貪廣大勢力無盡，無因去除生死

無廢，隨順煩惱失丈夫志，不信聖言誠凡夫行，時分邊際顛倒希求，纏縛流轉惡業成就，清淨因性棄捨遠離，是處丈夫廣修勝業，彼彼方所安靜無動，摧壞染縛邊際不生，人趣有情廣大福業，五蘊不壞遷變不窮，受福殊勝行施為本，津要制度為最上品，色相嚴麗廣大無比，清淨處所安靜無動，名稱增上自性澄寂，有情體大障礙不生，悲導生靈發起勝義，無倒行施聖力所為，修建邊際無摧壞義，怨結相待隨順可勉，貪欲希求聖人止息，是處菩薩悲願能離，慢體真實難以制伏，地地九品通迷理事，自性真實顛倒無盡，無明癡暗寂靜難生，纏裹如蠶何能出離，造作真實修崇本際，一切行相壽量希求，有情教誨實大丈夫，平等自性如可依，名色所依根本識性，勝義發生最上之性，相應運載丈夫所為，寂靜之處遠貪欲行，清淨十方覺位圓得，入地已往分有所能，如是勝因曠劫所修聖智功能，因果有異，殊勝之行濟苦與樂，教導群品遵依聖說，如是暗慢我見為本，有力行施泯絕相狀，自體希求如是遷變，不壞流轉遺體之類，時分邊際淨穢皆有，善淨之因所感義利，真實趣求聽聞制度，無有顛倒自在無動，是處我慢增上趣向，相應諍訟無有止期，有情勝因無不捨離，造作義利施法之因，生類苦惱摧壞身分，顛倒邊際無能遠離，施行圓滿如空無相，戒德清涼須明持犯，息惡邊際煩惱能離，菩薩是處自性清淨，彼止息行勤修勝義，調伏生靈實丈夫行，布施方

便善淨修崇，諸佛垂教無因不可，法象為譬誠諦如是，方所安靜平等如空，能斷貪欲梵行為因，究竟因緣自修施行，彼瀑流義纏縛無盡，遷變相貌護念如眼，息惡知見圓滿勝義，根本真實自求己義，母恩無邊廣大為義，彼彼真實邪見不生，律部根本施設軌範，快樂界性非貪欲獲，廣大有情護息諍訟，善息纏縛真實丈夫，是大有情真實有力，相狀齊等令心安住，根本寂靜無求顛倒，自在指示所謂默然，影像本末義利如是，圓滿盡諍何無真實，彼本顛倒云何如是，我執無邊修垢染行，云何離畏本如如性，愛樂顛倒迷色自性，身分肌膚布施能捨，求彼處所修建為上，造作遷變荷負無盡，祕密甚深無相可見，應器成就具足自在，清淨處所鮮潔為上，乃至遷變嚴峻淨妙，清淨教法善能止寂，修梵行因相貌增上，如師子王威嚴無對，相狀殊麗鮮白廣大，心本澄寂自然無動，根本癡暗慧解無因，顛倒之法正智不生，具足聞持悲心遠離，無始繫縛愛戀色身，淨妙施羅顛倒除遣，殊勝因行最上崇修，無表色體持犯名戒，貪愛熾盛有情於身，瀑流無邊憍恣狂逸，顛倒業行制度止息，清淨之處造作真實，此平等相根本安住，無有時分希求聽聞，國界方所安然寂靜，持戒清涼林蔭茂盛，戒德無虧一合清淨，制度勝義成滿，云何彼因十種善行，如是邊際增上色相，自在相貌殊勝無盡，光潔嚴麗聞持圓滿，布施無倒名色具足，煩惱不生瓔珞鮮淨，希求有力圓滿行施，是處

廣大體性自在。布施功業寂靜嚴峻。智慧自性苦惱無有。三業恭敬思惟自性。殊勝因行顛倒皆盡。暗鈍我慢作業諍訟。希求造作悲導圓滿。忿怒邊際教誨止息。丈夫所錯均等無偏。教誨師邊際衣稟隨順。希求聞持諍訟自止。賢善之性無流轉義。云何恭敬覺滿如是自在行施。益濟平等清淨自性。本際勝義二種重障。瀑流災禍煩惱永斷。金剛無間雜染邊際。有漏皆是運載自性。三乘之本智慧難得。垢染惡行世間凡夫。顛倒垢穢發生力用。破壞纏蓋枝葉茂盛。根本堅固。以此為譬。

菩薩本生鬘論卷第十一 聖勇菩薩等造

宋朝散大夫試鴻臚少卿同譯經梵才大師紹德慧詢等奉 詔譯

自性根本智慧了知。增上相狀靜住無惱。湛然快樂了解脫義。惡趣顛倒我執無盡。憂苦轉多煩惱無替。根本災難相貌無定。瀑流煩惱如來永斷。彼自性因遷變止息。隨順具足義利根本。力用可求運載無盡。彼彼增上進止有益。了知意地盡諍希求。煩惱時分顛倒息除。三乘善因制約群品。諸佛法性湛然清淨。真實知見慢等無力。障礙之法了知寂靜。根本慢邊運載息除。纏縛多種教誨約束。有情在處隨順生起。清淨神足欲勤心觀。悔過名懺身器清淨。聖道唯智慧通三性。究竟真實無越理智。如如勝義妙覺方圓。真淨聽聞摩訶般若。佛大丈夫調御群品。寂靜依止屈

伸為義。清淨聖道盡如來性。智解了知窮極邊際。惡趣彙聚善哉難出。勝義無倒淨業圓滿。出縛離縛苦惱無因。彼實希求果報能離根本。廣大丈夫顛倒。隨順顛倒邊際邪行。善本縛體有學如是。纏縛邊際自了田宅。是處有情布施有實。惡業果報倒行止息。五蓋十纏。梵因能離。廣大聞持有力自性。上妙色相遠離災禍。心無形質。涅槃無相。慢縛諍訟聞教止息。香氣遠聞。身分真實。邊遠方所增上了知。彼彼田園方分如是。彼真十善淨慧了知。人趣行相殊勝。方所色體最上不可破壞。有情善教修施圓滿。殊勝無倒意地誠諦。煩惱暗慢怨對增上。具足蓋纏調伏遠離。是處恭奉隨順王者。本修勝行捨鬼趣道。圓滿荷負無盡邊際。九地無相隨所證說。十種業道智慧了知。平等相盡。界性真實。勝義最尊無為法。故增上造作。暗慢遠離。冤對顛倒其數百種。瀑流生起。種現無盡。云何有情。餓鬼報捨。顛倒我慢纏蓋相續。寂靜根本和合捨離。真實布施希求無相。平等增上福德隨順。人趣生類王者為上。云何彼類根本我慢。纏縛相繼苦惱可獲。愛樂語言智慧施設。自性寂靜藥毒止息。善友之因諦實希求。恩愛養育殊勝所在。遠離作業。彼彼顛倒。果報言說。瞋毒具足。善友益濟。聞持有力。自在調順。求煩惱盡。了知自性真實根本。朋友鈍弱遷變。修作圓滿。勝因本性如是。發生勝義運載根本。煩惱中貪同生我慢。朋友善教發起淨因。往趣如行止息。塵空清淨。真實布施般運。修崇增上

止息纏縛。快樂流轉發生勝行。善妙因緣德業如意。捨離染因愛樂靜住。十種善相遷流邊際。朋友自性顛倒皆盡。自性成就了知真實。無漏聖道證彼如性。勝義如性圓滿真實。彼天無苦如實邊際。殊勝邊際運載生類。清淨戒法圓滿無盡。如來智力廣大圓滿。說真實法邊際無盡。云何運載。佛為善友。無漏善業十種圓滿。菩薩施行莊嚴尊者。護國本生義次第二十有四。一合增上如來性義。如是悲願崇修無盡。所謂聽聞菩薩教誨。云何相貌希求寂靜。人趣根本真實勝義種種界性。族類根本。三種秘密制伏三業。多種相貌如其林蔭。身分清淨修因自在。聖道平等狀若虛空。造作力用遷變不窮。地生毒藥福力可除。有情平等圓滿。因行造作支分上妙寂靜。常行悲導益濟生靈。修清淨心聞持增上。三種無倒真實根本。慈母教授止息諍訟。慧解分別了知貪欲。如是相應無煩惱障。所在方處修調伏行人。趣有情求心難得。顛倒繫縛暗鈍隨順。調伏遷變彼時有力。了知諍訟種種相應。是處修施調伏施設。彼實毒藥顛倒無害。彼彼佛性塵塵無二。真正解脫無倒義利。聞持有力善法純淨。我慢貪縛不善有覆。清淨名色五蘊自性。了知聖賢無顛倒行。意悅自在。身體殊勝。國界殊麗。上妙嚴飾。鮮淨如天。有情廣大。勝因無邊發生自在。靜住調伏。鈍弱我慢。身相廣大。我見隨逐。量度勝負。施上中下。是處菩薩清淨狀貌。自在修作。勝乘義利。清淨無倒。國王有力。治化殊勝。常無動轉。

寂靜因行，負荷邊方，求無諍訟，止息喧雜，次第發起淨妙方所，靈逸豫安，固不傾，陰覆生民如雲，普蓋布施，力用相狀和合，是處平等，如稱均物，自在力用，一蓋普施，止息塵穢，了知有力，運載方所，求無驚畏，一合相貌，肅然成就，智慧廣大，具足長養，是處自在，清淨聞持，寂靜增上，顛倒遠離，瀑流險浚，力用廣大，調伏纏蓋，盡彼增上，希求寂靜，愛樂時分，意地憍恣，善住止息，煩惱四相，遷變彼彼，如王自在，圓滿制度，是處菩薩，如空無礙，云何聲相，大小有礙，清淨布施，王者誠實，發起尋伺，麤細而轉，勝義寂靜，安然無動，身語意行，十種善惡，時分分別，彼彼處所，覺了三性，慈母育子，善知飢渴，體子性行，彼時王者，善治國界，云何心地，止惡諍訟，色相鮮淨，和合可愛，無實災難，破壞不生，如本無相，力用相應，能斷貪欲，瞋恚，愚癡，說真實法，隨順修學，了生死法，三界九地，變易往來，勝劣無定，寂靜平等，無暗慢類，云何三諍，貪瞋癡本，為諍之因，受貧窮報，彼語言行動，求修作，自在荷負，名色真實，清淨智慧，照了大乘，究竟之法，圓滿妙覺，時分長遠，歷三大劫，修施自在，安處心田，具足聞持，煩惱障行，處所安靜，圓滿行施，親族相貌，心常施惠，無有纏蓋，本來不生，造作應器，殊妙可愛，圓滿上妙，恭奉聖賢，帝釋天主，殊勝智慧，照了情類，心行之法，如來進止，力用廣大，勝義無倒，祕密清淨，色相圓滿，壽命安固，煩惱欲貪，憂苦不止，淨妙修崇，暗慢遠離，諍訟邊際，成就纏蓋，坑穿於下，興心故陷，見其

受苦憂煎，無已，瀑流煩惱，意地增上，色相淨妙，自體鮮潔，彼彼發生，邊際所在，無倒力用，學處圓滿，發起趣求，盡無生忍，尋求邊際，廣大殊勝，運載清淨，具足平等，布施真實，止息我慢，身語意行，發起布施，此十業道，自在邊際，清淨增上，具足無諍，有無邊際，聖智了知，長短形相，了知對礙，布施荷負，無顛倒慢，運用方所，主宰自在，具足我慢，意識相應，彼本縛體，慢等為性，具足鈍弱，顛倒彼此，憶念冤親，無時止息，苦惱過患，展轉難離，發起遷變，增上生處，如來自性，清淨智了，教導群品，真實聞持，淨妙布施，無處不有，瀑流顛倒，無因捨離，廣大國王，制度怖畏，相貌殊勝，清淨可愛，造作思念，如母育子，祕密甚深，了知真實，恭敬隨順，人趣之行，無縛所在，淨行之因，瞋恚邊際，愚情所戀，三種瀑流，貪瞋癡本，無學最上不離，衣孟，行施自性，殊勝業道，有力發生，成就如性，真實邊際，在處如意，趣求心法，了解唯智，是處王者，聖德無動，安靜國界，無因諍訟，此時分義，勝因施為，摧壞處所，慢染冤對，思惟勝義，趣求布施，瞋恚造作，名稱衰殄，我我所見，顛倒惟求，寂靜調伏，云何時分，歎異，主宰裁刀，豐逸鈍弱，我慢作業，喧諍，如是瀑流，漂溺為義，彼布施因，濟益貧苦，顛倒垢穢，禪定止息，調伏彼我，自在憍恣，力用清淨，喧諍無已，清淨教勝，無有冤毒，有學進趣，希求如是，如來之性，誨義圓滿，煩惱之障，自性顛倒，如是根本，無始多劫，窮煩惱性，彼實如空，清淨誨示，見聞調伏，憍恣慢淨，識不生，自性

邊際遷變，止息，是處流轉，寂然盡止，鬼界愚昧，云何趣求，增上縛因，隨順染諍，人趣鈍弱，聖智難生，戒行清淨，運載殊勝，相應造作，根本施行，自在力用，真實圓滿，智慧發生，無怖無壞，顛倒彼邊，戒律能制，最上調伏，不壞行施，廣大身分，隨順義利，煩惱之性，增上皆盡，自在勝因，根本無倒，愛欲布施，不能亡相，彼煩惱因，行施有執，如大國王，治化不均，真實怖畏，倒染之本，自在無我，有力行施，修行寂靜，過去因深，身分所執，了不可得，平等真實，流轉無壞，有情纏蓋，地法所有，諍訟垢穢，拍塞空界，苦惱過患，根本生愛，災禍處所，無生不有，無明遷變，時分轉多，聖道力能，無染不斷，是處王者，聖德增上，智慧自性，無不照了，如蜂造蜜，共助成功，聖智了知，圓滿寂靜，發生語言，安詳無雜，染污寂靜，有情如是，我執真實，有情生怖，布施因行，本意平等，究竟邊際，彼等調伏，云何相貌，功用增上，方便時分，發起殊勝，因性無邊，力用無礙，意地自性，語言不及，面相變動，喜怒哀遷，移彼求施，因去來如是，菩薩自在，行律部法，發生邊際，教誨因行，有支體性，識等五種，親因緣性，不說報種，不壞有支，相應因性，了知真實，自性如是，德行離縛，隨順因義，暗鈍體性，染心為本，清淨有支，無覆無記，此約親說，意處自性，八識為體，十二處說，調伏，云何彼等，義利可愛，自性發起，進修，根本運載，智解了知，起心暗鈍，瀑流纏蓋，我見垢穢，染污言說，聽聞相貌，布施修作，我慢有情，心生繫縛，本實我見，無施修作

三乘運載自在遷移。云何彼盡善哉了知。祕密之因。苦惱殄盡。勝義無倒根本。施性。瞋恚無盡。覺慧難生。病患縛因。梵行能離。云何災障顛倒。施為。獲得世間上妙自性。彼天福業善淨有力。五蘊名色。具足聞持。造作相貌。殊勝無盡。調伏清淨。善施義利。善哉了知。甚深祕藏。真實調伏我執行相。如彼勝因成就。佛果。無漏福德。出世為上。淨妙性界。根本無畏。了解知見。勝妙佛法。清淨名色。聞持有功。聚落遷變。流轉不壞。智慧甚多。寂靜無生。懺悔盡染。調伏如是。彼諸天趣。一合淨妙。增上嚴峻。無倒誠實。如是悲願。邊際無盡。彼根本義。圓滿無變。如來廣大微妙圓滿。聲聞無學生。空解脫。意地清淨。十無學法。發生勝義。趣求究竟。祕密甚深。菩薩之行。有情具足。煩惱障義。暗鈍我慢。人趣之行。真實有力。了知遠離。煩惱障體。根隨種現。二十六法。三乘共斷。菩薩施行莊嚴。尊者護國本生之義。第二十五。

菩薩本生鬘論卷第十一 聖勇菩薩等造

宋朝散大夫試鴻臚少卿同譯經  
梵才大師紹德慧詢等奉 詔譯

顛倒垢染。苦惱纏蓋。邊際如空。所謂隨順。聽聞菩薩因行。云何相貌。聲聞緣覺。上有可求。故云動轉。大乘至極。安固無動。涅槃止息。清淨寂默。圓滿無對。善性無染。力用可求。祕因無作。心境暗合。龜重無邊。力用廣大。本智發生。無間永斷。聖性起時。凡性已離。上妙聞持。

捨怖畏義。攝藏最上廣大文義。諍訟邊際。聖因止息。守護義利。如王師子。無垢清淨。求人天福。真實勝義。廣大無諍。熾然無倒。調伏止息。圓滿上妙清淨。可愛恭敬。帝釋尊崇。狀貌云何。發生遷變之行。如雲覆蓋。清淨遠離。增上相貌。無垢寂靜。正理如意。自在根本。丈夫有力。究竟自性。國界圓淨。無十惡行。色相如寶。造作勝用。如四神足。功用最上。了知自性。真實養育。貪欲處所。悲心愛護。照解名色。止息顛倒。纏縛行相。流轉不止。殊勝支分。智慧體性。彼彼病難。了知虛實。根本邊際。調和所在。寂靜力能。崇修功用。瀑流染法。聖智能斷。不來之果。下地無因。纏縛染性。止寂力用。調伏諍訟。根本顛倒。眼識緣色。意識第八。三識俱時。有能緣用。自性清淨。教導之因。了知種族。躬伸供養。是處修崇。時分廣大。求因有力。染障顛倒。淨妙之因。圓滿運載。大乘希求。布施功行。此實丈夫。造作邊際。發起清淨。聽聞有力。寂靜處所。施行圓滿。化生究竟。和合益濟。增上界性。色相遠離。造作顛倒。趣向歡樂。邊際相貌。慈母愛育。具足布施。多種名相。調伏修崇。無倒為義。施行平等。增上無倒。是處菩薩。趣求真實。悲願修作。聲教成就。布施平等。因相殊勝。制度自在。了知寂靜。毒害施為。鈍弱皆具。清淨勝義。行施最上。災本真實。聞持無倒。染倒皆具。調伏了知。破壞城邑。因無制度。地遠生心。難往如是。人趣生類。顛倒暗鈍。慢等十法。和合生起。彼體真實。垢染諍訟。我見自性。諍訟之心。誠諦邊際。施因處所。了

知邊際淨妙。趣求塵空。繫縛聖道。除息養育。處所誠實。安靜聽聞。自性發生。語言有情。愛欲支分。染污顛倒。暗慢我見。皆有清淨。行施意地。無倒趣求。諍訟瀑流。轉多災禍。垢穢處所。無施相貌。默靜縛染。能離意法。誠諦制作。增減清淨。無倒運載。有實鬼趣。施為無力。可在苦惱。過失自縛。無解平等。勝義無由。能得欲樂。邊際了知。趣向是處。為人勤修。聖道纏縛。行相增上了知。荷負重任。求趣殊因。發生勝義。圓滿究竟。平等有力。了知施行。調伏真實。運載沒溺。我慢根本。諸法染行。自在喧諍。愛樂貪欲。軌範師等。教誨言說。如是清淨。相貌無邊。造作於彼。業行之因。有情運載。患難止息。顛倒諍訟。有情制約。自在希欲。了知染性。真實均等。愛縛遠離。嚴淨行施。無學最勝。根本相應。雜染皆盡。自性有力。纏縛如善。是處菩薩。清淨界性。在處邊際。發起言說。無心色相。了知最上。成就勝因。信仰能離。生起邊際。知見自性。平等相貌。造作無倒。德行具足。有情無畏。修建所在。隨順真實。根本不生。寂然清淨。自在遷變。甚深難得。有情本寂。聞持具足。淨妙無毒。智慧證知。布施邊際。希欲色相。一合無倒。作業支分。布施誨譽。隨順聞持。彼修布施。德行成滿。究竟止息。調伏因行。善友非無。鈍縛遠離。造作力用。有支為本。自在繫縛。發生諍訟。又諍訟處。無染修施。意地真實。正理方現。隨順瀑流。顛倒遷變。彼彼修作。調伏心行。毘奈耶法。持犯方具。根本之因。了知寂靜。彼求布施。愛樂可意。有支五種。報種

隨順誠諦處所聽聞發生。我見起訟恣逸生慢。大有情類自在調伏。無生寂靜求調伏義。彼此無實清淨智了。甚深真實清淨教誨。寂靜邊際喻向施設。身語意行十種業道。淨妙造作思惟布施。發生寂靜平等自性。一切趣求平等因行。根本聽聞熾然功用。如師子王安住無動。身分圓滿清淨制度。本自誠實殊勝無盡。九種調伏清淨教法。聚落處所運用無盡。飲食殊勝廣大因行。淨妙勝因覺性圓滿。如調伏行有勝發生了。知界性出離諍訟。聖人有力量平等果報。殊妙無諍愛樂寂靜。作業殊勝安詳無暴。方便善巧身等十行。彼自無倒布施希求遷變修作。根本殊勝智慧善妙。語言詳審善哉制度。安靜祕密最上相貌。無出天趣邊際殊妙。如意之寶。進趣寂靜。離囂塵行繫縛瀑流根本塵空。是處國王知見明白。愛慕生靈寂然安住。調伏邊方歡樂無替。可愛之寶無非善教。調伏彼我親教師受。一切自性方所平等。殊勝之因進修誠實。我本造作制度自在。無樂欲因靜住無諍。心如工畫遷變而作。聽聞知見究竟依心。十善巧法有情訪習。國王行施圓滿均普。寂然教導晝夜無息。是處丈夫鈍弱諍訟。重重發生聽聞誠實。童女苦惱顛倒希求。相續繼念有情遷變。無染增上造作多種。貪愛無邊造作暗鈍。煩惱相貌我慢相依。根本我見相資成百。云何時分德行圓寂。隨順修崇發生彼岸。造作支分增上有力。有情世間發生支分。隨順義利發起欲樂。世間淨因聽聞有益善哉自

性布施為因。施彼情類無飢渴事。了知倒盡寂靜聽聞。行解圓滿顛倒染盡。如貪相貌趣求無有。能得無性廣大相狀。界性增上依憑善友。照了自性出離諍染。此圓滿行快樂隨順。有支無倒世間根本。智慧寂靜了知繫縛。記念邊際廣大勝義。發生造作戰敵為義。天人自在靜住有力。根本教誨調伏清淨。了知布施智慧無倒。十種善行趣求止息。欲樂有情國王善教。稽首聖賢快樂自在。十種善行祕藏真實。隨順色相增毒處所。身分有力圓滿勝行。復於夜分勤修善事。方所丈夫無我慢行。聖道真實發生殊勝。圓滿盡倒調伏彼眾。平等無諍身相有力。求三寶性寂然安靜。男子有制能奉於上。王者自在人民咸慕。憍恣止息聖道發生。恭敬隨順趣求寂靜。是處丈夫發起殊勝。居自在處行世間行。十善依止真實有智。諸天淨妙勝義安靜。天人所運通定散善。彼瀑流邊憍慢止息。身語意行修十種善。出煩惱障無顛倒訟。纏蓋造作根本寂靜。清淨真實寂靜因行。有學自性行世間善。繫縛相貌我報諍訟。修崇寂靜了知果報。是時國王行十善道。求無諍訟國界安靜。制度嚴峻調伏民類。纏蓋無邊如雲普翳。相貌熾然增上邊際。珍寶相狀盡我所在。發生施行身等十種增上修施。了知真實上妙殊勝。無慢等染損減我法。因緣諍訟貪愛邊際。造作自性無諍求施。暗慢繫縛發生顛倒。是處菩薩平等了解。種族邊際聽聞真實。平等教行圓滿時分。寂靜修作慧解了知。增上執持調

伏倒行。了解正理大乘時分。本施自性無毒害意。人趣生類力用調伏。清淨遷變了知勝處。暗鈍我慢本自具足。王者體大聖用無邊。究竟實因修施廣大。時分根本了知邊際。勝義寂靜。善妙因力。纏蓋不生煩惱自殄。云何趣求布施運轉。是處國王疆界嚴肅。人民無訟荷負有力。百種無壞自然生起。丈夫寂靜方所無動。是處無實固修慳行。彼實瀑流根本十種。求菩提行實大丈夫。智慧祕密了聖言行。暗慢能離真實如是。顛倒染污煩惱生處。童女繫縛患在於母。調伏義利精嚴教誨。聽聞圓滿了解發生。我見增上煩惱生因。彼彼顛倒名色遠離。是處國王法制最上。相貌力能廣大如此。究竟發生祕藏真實。語言義利甚深如意。貪欲可斷惡因遠離。彼本布施平等勝義。聽聞修作無倒希求。我見垢穢寂靜無怖。人趣隨順無倒諍訟。我見雜染寂滅如是。菩提薩埵語言調伏。如是無學證寂滅理。正理遠離造作生因。求息災禍盡諍染邊。教導語言染因皆盡。求增上因盡無邊染。愛樂於子疑心皆棄。云何真實寂靜修作。彼發生因除慢邊際。破壞諍染。靜住行施。非無有因方便所起。無毒害處求之往彼。是處三者盡生民諍。靜住見邊損減皆盡。發生言說嚴峻誠諦。聖道自性淨妙依止。根本所在丈夫。誨示。有支具足毒不能害。自在力用無邊行施。是處國王崇修勝地。色相嚴麗力有所執。靜住邊際法制能運。無倒澄寂母愛如是。造作色相恭謹趣向。修者處所了知殊勝。壽數

短長因業所制，教乘明文更無異義。是處菩薩廣大悲願，運載生靈增上圓滿，無我慢體有布施因，靜止之處聽受言說，相貌無邊王言所制，彼天上妙毒害捨離，無有諍訟根本安住，發生勝義彼因真實，因性寂靜發生有力，教法制約進修無倒，有淨妙因無苦楚業自在力，邊人趣具足，貪欲我慢異報顛倒，行施清淨快樂安處，彼彼思惟增上發生，自在力能意地調伏，種族希求淨因所止，清淨智慧縛淨盡止，是處國王法令無倒，真實制度益濟生民，最上修作圓滿無諍，了知勝義無多種慢，盡滅我見聽聞聖語，善哉善哉，廣大福德，清淨勝義造作根本，德行崇修有情隨順，運載有力修作勝因，希求清淨無我執相，了知寂默十善真實，行布施行求彼義利，國界寂靜調伏邊方，發生善教王城廣大，王者善施慧解真實，破壞流轉淨因真實，清淨意識相應解脫，是處國王最尊最上，訓導生靈聖力嚴峻，有情色相與眾非類，勝義增上希求誠實，根本廣大如師子王，形神可畏，祕藏甚深流轉遠離，五蘊自性法數圓滿，人趣之法佛果可修，諍訟邊際相應遠離，根本寂靜力用可止，是修菩薩智慧真實，具足勝義，心行無生，處所安靜，運載有情，施設功行，無邊勝法，趣求誠實，制度根本三乘規義，如王廣大，無倒真實，教誨正理，智解趣求，名不可得，心法本寂，慧解相應，無倒清淨，意地了知，如如之行，諸法勝義本智親得，根本德行聞持具足，施心精純得無所礙，勝因無諍災禍止

息自在力用生心修作，別別因行愛樂發起，清淨施邊了知隨順，無相行施，彼此無知，湛然澄寂解脫無生，獲得自在根本制度，不動如山，荷負有力，運載有情，至於究竟，熾然相狀，行因修作，趣求邊際，遠離處所，崇修德行，善哉行施，如是我見，遷變自性，棄背無生真實布施，名色勝因，根本生起，王言誨譽，是處王者平等荷負，了知邊際，彼彼真實，瀑流之法顛倒不有，荷負邊際，顛倒皆盡，菩薩行施莊嚴尊者，護國本生之義，第二十六，瞋恚眾生流轉遠離，所謂聽聞菩薩教誨，智慧了知吉祥勝行，種種自性無非報應，功業力用根本多種，有學行人全憑因地，清淨名色根本自性，應器受用果報多種，發起勝行圓滿修施，無垢自性聽聞有力，多種界性根本聖眾，淨妙趣求佛法梵行，布施功用處所自在，發生諍訟善淨止息，制度根本清淨廣大，煩惱諍訟無倒止息，勝因邊際，施設勝義，不壞如空，靜住根本，彼實力用自在，無倒，邊際如雲眾聖和合，造作圓滿，我慢不起，因行無相受果殊勝，顛倒染慢圓滿不生，香氣遠聞果報自在，寂靜如空，正解脫義，根本運載福德成就，變化自在，快樂如是，云何勝用善因了知，方所聚落趣求所在，彼彼增上離障如空，勝義無倒甚深難得，是處菩薩長遠行施，十善自性隨順止息，煩惱自性根本不生，我見執著染障自起，果報隨形無由捨離，是處復有其心修作，教誨寂靜圓淨相貌，力用廣大儀容端正，所受果報增上無減，善業增上香氣

遠聞，平等布施發生圓滿，淨妙修崇勝義，誠諦，過去隨順無慢因生，聽聞殊勝遠離無智，勝義真實彼此善淨，根本相狀修施無我，造作冤對勝定不生，平等莊嚴染諍遠離，具足不生，諍訟本因，寂然止息，戒德如是，和合安靜，因忿有諍，肅然遠離，發起淨心時分延長，自性真實究竟邊際，修崇相狀自報身體，因相動轉卒暴生起，明白澄瑩報應圓滿，增上修作淨妙可愛，無有損減，澹淨光潔，希求自在，盡施為業，了知色相實因有智，是處有王果報如意，處所自在清淨嚴潔，邊遠了知如同目覩，希求制度無倒真實，趣向色相作業相應，應報往古成滿現在，運動彼我貪癡自息，是處智解不遠自得了知，有無心生無倒，貪縛止息，修施自在，煩惱如流，飲食損減，運載自他如王制度，見聞了解，彼彼真實，寂靜處所覺解了知，語言邊際發生力用，彼此雖遠如同對面，又復長遠圓滿隨順，身體殊勝盡彼顛倒了，知修作靜住止息，覺岸光彩祕密止寂，發起無倒除遣愛戀，垢染衰損淨妙無替，自性染盡誠諦止息，了知真實廣大，力用求彼蘊相成滿隨順，瀑流遷變發起寂靜，祕藏甚深本無相貌，自性隨順靜住之本，顛倒修作垢染災患，煩惱荷負出生力用，支分相因進趣無縛，隨順了知難行勝行，無所趣求，顛倒生相，邊際如雲煩惱自性，淨妙施羅災難盡止，十善難行界性真實，世間慢相王者自在，圓滿顛倒繫縛根本，果報增上遷變修作圓滿了知，戒香鬱馥，如是王者姿容可

①無生真實布施 ②無布施真實